

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 93 (1975)  
**Heft:** 76

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

No 76 - 869

Bern, Donnerstag 3. April 1975  
Berne, jeudi 3 avril 1975

Erscheint täglich,  
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen  
Paraît tous les jours,  
les dimanches et jours de fêtes exceptés

93. Jahrgang  
93<sup>e</sup> année

Redaktion: Effingerstr. 3, 3011 Bern ☎ (031) 61 22 21 - Preise: Kalenderjahr Fr. 35.-, halbjährlich Fr. 21.-, Ausland Fr. 45.- jährlich - Inserate: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, pro mm 43 Rp., Ausland 49 Rp.  
Rédaction: Effingerstr. 3, 3011 Berne ☎ (031) 61 22 21 - Prix: Année civile 35 fr., un semestre 21 fr., étranger 45 fr. par an - Insertions: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, le mm 43 cts, étranger 49 cts

No 76 - 3. 4. 1975

#### Inhalt - Sommaire - Sommario

##### Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.  
Abhanden gekommene Werttitel. - Titres disparus. - Titoli smarriti.  
Geschäftseröffnungsverbote - Sperrfristen.  
Rias Handels GmbH in Liquidation, Chur.  
M.G.M. AG. - M.G.M. SA, in Zürich.  
E.I.C. Financial Services SA en liquidation, Genève.  
Cananils SA.  
Léonie SA.  
Société de Gérance et de Commerce.  
Stelma SA.  
S.I. Corsier-Lac en liquidation, Genève.  
Société Nouvelle de Gestion en liquidation, à Genève.  
Intergem SA en liquidation, Genève.  
Caisse paritaire de prévoyance en faveur du personnel de la maison Constructions Mécaniques R. Haller & Cie, Société Anonyme, à Genève.  
Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la maison Constructions Mécaniques R. Haller & Cie, Société Anonyme, à Genève.  
Recherche & Application Electronique en Médecine, R.A.E.M. System SA, Genève.  
Aldebis AG, Zug en liquidation.  
Liquamox SA en liquidation, à Fribourg.  
Société de Prévoyance de Carouge en liquidation.  
Dahasa SA, in Lugano.  
Amtliche Liquidation mit Rechnungsruf.  
Notifica di citazione.

##### Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Italien: Aufhebung des Bardepots bei der Einfuhr. - Italie: Suppression du dépôt à l'importation.  
Wechsel in der Kommission für die Investitionsrisikogarantie. - Changement au sein de la Commission pour la garantie contre les risques de l'investissement.  
Konkurs- und Nachlass-Statistik (März 1975). - Statistique des faillites et concordats (mars 1975).  
Postüberweisungsdiens mit dem Ausland. - Service international des virements postaux.  
Postcheckverkehr, Beitritte. - Chèques postaux, adhésions.

##### Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

#### Handelsregister

#### Registre du commerce - Registro di commercio

##### Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Glarus, Zug, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Vaud, Wallis, Neuchâtel, Genève.

##### Zürich - Zurich - Zurigo

Berichtigung.  
H. C. Summerer AG., in Zürich 6. Guido Brogle, der am 24. 2. 1975 als neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien eingetragen und im SHAB Nr. 54 vom 6. 3. 1975, S. 605 publiziert wurde, ist identisch mit dem seit dem 17. 6. 1974 eingetragenen Subdirektor gleichen Namens. Der Genannte behält die Charge Subdirektor bei und führt als solcher weiter Einzelunterschrift.

18. März 1975. Waren aller Art.  
Toyag A.G. Zug (Toyag S.A. Zoug) (Toyag Ltd. Zoug), bisher in Zug (SHAB Nr. 15 vom 20. 1. 1975, S. 146). Die Generalversammlung vom 30. 1. 1975 hat die Statuten, welche ursprünglich vom 12. 4. 1952 datieren und letztmals am 11. 12. 1959 revidiert worden sind, geändert. Sitz der Gesellschaft ist Zürich. Die Firma lautet nun: Toyag AG Handels- und Beteiligungsgesellschaft. Zweck der Gesellschaft ist der Handel mit Waren aller Art, einschliesslich Transithandel, Import und Export, die Beteiligung an anderen Unternehmen und deren Finanzierung, sowie Transaktionen im Mobilien- und Immobiliensektor, eingeschlossen der Erwerb und die Verwaltung von Grundbesitz. Durch Ausgabe von 940 Inhaberkarten zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 60 000 auf Fr. 1 000 000, zerlegt in 1000 Inhaberkarten zu Fr. 1000, erhöht worden. Es ist voll liberriert. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung liberriert worden. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren

Mitgliedern. Die Prokura von Lüder Mehrwald ist erloschen. Mitglied des Verwaltungsrates ist Max S. Kellenberger, von Obereggen AI, in Langnau a. A., mit Einzelunterschrift. Neu in den Verwaltungsrat ist gewählt worden Willy Egli, von Schänis, in Rapperswil ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift. Adresse: Birmsendorferstrasse 169.

20. März 1975.  
Dreikönig Immobilien AG, in Zürich 2, Claridenstrasse 22, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 13. 3. 1975. Zweck: Erwerb, Verkauf, Ueberbauung und Verwaltung von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert; 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Mitglieder des VR: Max Dietschi, von Losdorf, in Herrliberg, Präsident; Ernst Bötschi, von und in Zürich; Giandavide Moecetti, von Bioggio, in Kilchberg ZH; Maurice Leuenberger, von Rohrbachgraben, in Zürich, und Dr. Carlo Waeckerling, von Glattfelden, in Zürich, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20. März 1975.  
Peter Uster, René Wagner, Architekten, AG für Architektur & Planung, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Wettlistrasse 4, Zürich 7. Statutendatum: 11. 3. 1975. Zweck: In erster Linie Ausführung sämtlicher Architekturaufträge, wie Planung, Bauführung und Generalunternehmung sowie Liegenschafts-Handel und -Verwaltung sowie Verwaltung von eigenem Vermögen; kann sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 200 Namenaktien zu Fr. 250. Ueberrimmt das in Zürich geführte Geschäft der aus Peter Uster, von Küssnacht, in Egg ZH, und René Wagner, von Küssnacht, in Maur, bestehenden einfachen Gesellschaft mit Aktiven von Fr. 193 500.05 und Passiven von Fr. 143 500.05 gemäss Bilanz per 1. 4. 1974 zum Preise von Fr. 50 000, welcher voll auf Grundkapital angerechnet. Es bestehen 200 auf den Namen lautende Genussscheine ohne Nennwert, welche einen Anspruch auf einen Teil des Reingewinnes und, im Falle der Auflösung der Gesellschaft, des Liquidationserlöses gewähren. VR (Verwaltungsrat): wenigstens ein Mitglied. Publikationsorgan: SHAB. Mitglieder des VR: René Wagner, von Küssnacht, in Maur, Präsident, und Peter Uster, von Küssnacht, in Egg ZH, Vizepräsident; beide mit Einzelunterschrift.

20. März 1975. Heiz- und Lüftungstechnische Vorrichtungen.  
Scobathern AG, in Nürensdorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 21. 2. 1975. Zweck: Erwerb, Herstellung und Vertrieb von heiz- und lüftungstechnischen Vorrichtungen. Grundkapital: Fr. 100 000, wovon Fr. 20 000 liberriert; 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Mitglieder des VR: Emil Bader, von und in Zürich, Präsident, und Heinz Gottlieb Bader, von Regensdorf, in Nürensdorf, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20. März 1975. Maschinen usw.  
Klaus-Häberlin AG, in Uster (SHAB Nr. 70 vom 25. 3. 1975, S. 793). Handel und Ververtretungen von Maschinen usw. Einzelprokura ist erteilt an Alwin Mörgeli, von Mönchaltorf, in Uster. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Emil Gut, von Stadel, in Wollerau.

20. März 1975.  
AG für Treuhand, Betriebs-Führung und -Beratung, in Zürich 2 (SHAB Nr. 258 vom 2. 11. 1972, S. 2841). Neue Adresse: Birmsendorferstrasse 427, Zürich 3.

20. März 1975. Maschinen, Apparate usw.  
Gericke AG, in Regensdorf (SHAB Nr. 282 vom 2. 12. 1974, S. 3209). Planung, Herstellung und Montage von Maschinen, Apparaten usw. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Emil Weber, von Küssnacht, in Zürich.

20. März 1975. Zeichengeräte usw.  
Franz Kuhlmann AG, in Zürich 5 (SHAB Nr. 52 vom 4. 3. 1974, S. 595). Handel mit Zeichengeräten usw. Janno Wüthrich, Vizedirektor, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neu hat Einzelprokura: Peter Tanner, von Zürich und Richterswil, in Dietikon.

20. März 1975.  
Hotel Plattenhof Zürich AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1972, S. 379). Betrieb des Hotels Plattenhof in Zürich usw. Dr. Hans Binder aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Heinrich Luchsinger, von Schwanden GL, in Zug.

20. März 1975.  
Contraves Antriebstechnik AG, in Regensdorf (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1974, S. 3247). Entwicklung, Fabrikation und Vertrieb von und Handel mit elektronischen Apparaten usw. Die Prokura von Alfred Germann ist erloschen.

20. März 1975. Sammlung von Informationen.  
Dun & Bradstreet A.G., in Zürich 3 (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1975, S. 621). Sammlung von Informationen usw. Neue Adresse: Schöneggstrasse 5, Zürich 4.

20. März 1975.  
Brown Brothers Harriman Services AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 94 vom 24. 4. 1974, S. 1093). Dienstleistungen an Banken usw. Ernst Müller ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von William H. Moore sind erloschen. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Willy Bruppacher, von und in Zürich. Neue Vizedirektoren mit Einzelunterschrift: Rolf P. Scheidegger, von Trub, in Fällanden, und George M. Muzinich, Bürger der USA, in Küssnacht.

20. März 1975.  
Schweiz Lichtpausenanstalten AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 281 vom 30. 11. 1973, S. 3186). Betrieb von Fachgeschäften für Reprografie usw. Eugen Schmid aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen.

20. März 1975.  
Gesellschaft für Handels- und Gewerbe-Inkasso Zürich, in Zürich 1. Genossenschaft (SHAB Nr. 252 vom 27. 10. 1955, S. 2725). Durchführung von Inkasso usw. Dr. Hans Lott und Dr. Hans Glarner sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder der Verwaltung mit Einzelunterschrift: Ernst Abegg, von Zürich und Erlebenbach ZH, in Winterthur, zugleich Präsident desselben und Geschäftsführer, und Hans Ulrich Hardmeier, von Thalwil und Zumikon, in Zollikon. Neue Adresse: Norastrasse 5, Zürich 4 (bei Rüegg & Ringger, Inhaber E. Abegg).

20. März 1975.  
Revisionsverband schweizerischer Regionalbanken und Sparkassen (Association de revision de Banques Régionales et Caisse d'Epargne Suisses) (Associazione di revisione di Banche Regionali e Casse di Risparmio svizzere), in Zürich 10, Genossenschaft (SHAB Nr. 205 vom 3. 9. 1973, S. 2437). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Hans Schibli; seine Prokura ist erloschen.

20. März 1975. Restaurant.  
Migliavacca & Cie., in Zürich 3, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1958, S. 509). Betrieb des Restaurants und der Bar Grotto. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

20. März 1975. Radio- und Fernsehapparate.  
Ernst Bossi und Vito Cici, in Zürich 9, Badenerstrasse 658, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 3. 1975. Gesellschafter: Ernst Bossi, von Fislisur, in Zürich 9, und Vito Cici, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich 9. Handel mit und Reparatur von Radio- und Fernsehapparaten. Die Gesellschafter führen ihre Firmaunterschrift nur gemeinsam.

20. März 1975. Taxameter.  
Friedrich Dietrich, in Zollikon (SHAB Nr. 213 vom 11. 9. 1948, S. 2488). Taxameterbetrieb. Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

20. März 1975. Unternehmens- Absatz- und Werbeberatung.  
Lakeside GmbH, in Zürich 8 (SHAB Nr. 287 vom 7. 12. 1973, S. 3249). Unternehmens-, Absatz- und Werbeberatung usw. Die Prokura von David Julian Sidbury ist erloschen. Neu hat Einzelprokura: Klaus Wolfgang Wendler, deutscher Staatsangehöriger, in Düsseldorf.

20. März 1975.  
TAI-PAN Boutique GmbH, in Zürich 2 (SHAB Nr. 295 vom 17. 12. 1974, S. 3368). Ueber diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 27. 2. 1975 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

20. März 1975.  
Chemical Bank, New York, Zurich Branch, in Zürich 2 (SHAB Nr. 228 vom 30. 9. 1974, S. 2626). Zweigniederlassung der Trust Company «Chemical Bank», mit Hauptsitz in New York. Die Unterschrift von Robert Bird sowie die Prokura von Keith Ashley Lee Garrett sind erloschen. Jean-Claude Widmer führt seine auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich beschränkte Einzelunterschrift nun als Direktor. Es wohnen nun: Carlo A. Berti, Direktor, in Elsau, und Reiner Holzwarth, Vizedirektor, in Boswil. Neu führt Einzelunterschrift, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich: H. Peter Hensel, Bürger der USA, in Rüschlikon. Neue Direktorin mit Einzelunterschrift, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich: Ingrid Eigenmann, von Waldkirch, in Erlebenbach ZH. Neue Vizedirektoren mit Einzelunterschrift, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich: Klaus Christen, von Rüeggau, in Volketswil; Rudolf Hugi, von Kiesen, in Horgen, sowie Christian Frey und Claude Stalé; die Prokuren der beiden Letzgenannten sind erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich: Bruno Dörig, von Appenzell, in Dietikon.

20. März 1975. Buchhaltungen usw.  
Burag, in Zürich 3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 13. 10. 1970, S. 2309). Einrichtung und Führung von Buchhaltungen usw. Raoul Dresel ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Dr. Andreas Huber, von Altdorf UR, in Baar. Neue Adresse: Badenerstrasse 672, in Zürich 9 (bei Jacob Spiess).

20. März 1975.  
Bonnimex Import und Export Aktiengesellschaft, in Zürich 6 (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1974, S. 2416). Durchführung von Import- und Exportgeschäften mit Waren aller Art usw. Anton Fuchs aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Dr. Roland Uster nicht mehr Präsident des VR, sondern nun einziges Mitglied desselben; führt weiter Einzelunterschrift. Die Gesellschaft ist nicht mehr an der Hochstrasse 28, in Zürich 6, domiziliert.

20. März 1975.  
Sennereigenossenschaft Spittel, in Wald (SHAB Nr. 221 vom 20. 9. 1968, S. 2033). Otto Müller und Ernst Hess aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften erloschen. Neue Mitglieder der Verwaltung: Ernst Knellwolf, von Herisau, in Wald ZH, Aktuar, und Hans Halbeher, von und in Wald ZH, Kassier. Der Präsident führt mit dem Kassier oder dem Aktuar Kollektivunterschrift.

##### Bern - Berne - Berna

##### Bureau Aarwangen

19. März 1975.  
J. Bögli AG, Maschinenfabrik und Eisengesserei, Ursenbach, in Ursenbach, Aktiengesellschaft. Betrieb einer Maschinenfabrik und Eisengesserei usw. (SHAB Nr. 118 vom 22. 5. 1973, S. 1484). Als neue Verwaltungsratsmitglieder wurden gewählt Elvira Bögli-Lerch, von Seeberg BE, in Madiswil, und lic. iur. Hansjörg Brümli, von Jona SG, in Ursenbach. Beide zeichnen kollektiv zu zweien. 4937 Ursenbach.

## Bureau Bern

20. März 1975. Chemische Fabrikate usw.  
**Adolf Schmid Erben Aktiengesellschaft**, in Bern, Herstellung von chemischen Fabrikaten und Stoffen, insbesondere von Schmierstoffen usw. (SHAB Nr. 283 vom 3. 12. 1974, S. 3277). Lorenz Allemann und Hermann Treichler sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; sie führten die Unterschrift nicht.

20. März 1975. Apparate und Produkte der Baubranche usw.  
**Map SA**, in Bern, Herstellung, Verbreitung und Verkauf von Apparaten und Produkten für die Baubranche usw. (SHAB Nr. 291 vom 12. 12. 1973, S. 3291). Neues Geschäftsdomicil: Südbahnhofstrasse 14c.

20. März 1975. Verlag usw.  
**Mercis GmbH**, in Niederwangen, Gemeinde Köniz, Betrieb eines Verlagsgeschäftes sowie An- und Verkauf von Autorrechten (Copyrights) jeder Art usw. (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1973, S. 76). Die geschäftsführenden Gesellschafter **Pieter Brattinga** und **Dick Bruna** haben von ihren Stammeinlagen von bisher je Fr. 10 000 je Fr. 10 000 an den neuen Gesellschafter **Peter Gyax**, der Geschäftsführer mit Einzelunterschrift bleibt, abgetreten. Das unveränderte Fr. 20 000 betragende Stammkapital zerfällt nun in die zwei Stammeinlagen von je Fr. 9 000, lautend auf **Pieter Brattinga** und **Dick Bruna**, sowie in die Stammeinlage von Fr. 2 000, lautend auf **Peter Gyax**. Die Gesellschafterversammlung vom 4. Juli 1974 hat die Statuten entsprechend revidiert.

20. März 1975. Generalunternehmen usw.  
**Werner Kipfer**, in Hinterkappelen, Gemeinde Wohlen bei Bern, Generalunternehmen, An- und Verkauf, Vermietung und Verwaltung von Liegenschaften (SHAB Nr. 146 vom 26. 6. 1967, S. 2175). Einzelprokura ist erteilt worden an **Hans Zaugg**, von **Lützelflüh**, in Bern. Geschäftsdomicil: Dorfstrasse 12.

20. März 1975.  
**Piano- und Orgelfachgeschäft Wernli**, in Bern, Handel mit und Reparaturen von Klavieren und anderen Tasteninstrumenten usw. (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1973, S. 367). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöst. Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. August 1974 und Sacheinlagevertrag vom 17. Januar 1975 werden von der neuen «Musik Wernli AG», in Bern, übernommen.

20. März 1975. Klaviere usw.  
**Musik Wernli AG**, in Bern. Mit Statuten vom 17. Januar 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Handel mit und Reparaturen von Klavieren und anderen Tasteninstrumenten sowie Handel mit und Bau von Geräten der Unterhaltungselektronik. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 250 000, eingeteilt in 250 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Piano- und Orgelfachgeschäft Wernli», in Bern, gemäss Bilanz per 31. August 1974 und Sacheinlagevertrag vom 17. Januar 1975, nämlich Aktiven von Fr. 1 427 593.20 und Passiven von Fr. 1 171 764.66. Vom Uebernahmepreis von Fr. 255 828.54 werden Fr. 238 000 auf das Grundkapital angerechnet. Fr. 12 000 sind bar auf das Grundkapital einbezahlt worden. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: **Peter Wernli**, von Bern und Riniken, in Kehrsatz, Präsident; **Gertrud Wernli-Beck**, von Bern und Riniken, in Kehrsatz, Vizepräsident; **Fritz Jäggi**, von Madiswil, in Weissenstein, Gemeinde Meikirch. Sie führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomicil: Monbijoustrasse 91.

20. März 1975.  
**Ziegelei Rehag E. Hofmann & Co.**, in Bern, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 22. 10. 1970, S. 2389). Die Gesellschaft ist seit 30. September 1974 aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöst. Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 30. September 1974 und Sacheinlagevertrag vom 24. Dezember 1974 werden von der neuen «Ziegelei Rehag AG», in Bern, übernommen.

20. März 1975.  
**Ziegelei Rehag AG**, in Bern. Mit Statuten vom 24. Dezember 1974 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Fabrikation von Backsteinen sowie Handel mit Ziegeleiprodukten aller Art. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern sowie sich an Unternehmungen beteiligen. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 500 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der Kollektivgesellschaft «Ziegelei Rehag E. Hofmann & Co.», in Bern, gemäss Bilanz per 30. September 1974 und Sacheinlagevertrag vom 24. Dezember 1974, wonach die Aktiven Fr. 4 387 841.70 und die Passiven Fr. 1 349 210.30 betragen. Vom Uebernahmepreis von Fr. 3 038 631.40 werden Fr. 495 000 auf das Grundkapital angerechnet. Auf das Grundkapital sind Fr. 5000 bar einbezahlt worden. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört an: **Hans-Ulrich Hofmann**, von Worb, in Bern; er führt Einzelunterschrift. Einzelprokura ist erteilt an **Urs Oberli**, von Rüderswil, in Bern. Geschäftsdomicil: Rehagstrasse 153, Bümpliz.

Bureau Blankenburg (Bezirk Obersimmental)

20. März 1975.  
**Fleckviehzuchtgenossenschaft Matten i.S.**, in Matten, Gemeinde St. Stephan (SHAB Nr. 261 vom 7. 11. 1966, S. 3509). Der Präsident **Samuel Weren** und der Sekretär **Zuchtbuchführer Rudolf Rohrbach** sind infolge Demission aus dem Vorstand ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden gewählt: Zum neuen Präsidenten der bisherige Vizepräsident **Viktor Weren**, von und in St. Stephan, Matten, zum neuen Vizepräsidenten **Paul Tritten**, von Herisau, in St. Stephan, Matten, und zum Sekretär **Zuchtbuchführer Willy Bächler**, von Lenk, in Matten, St. Stephan. Präsident, Vizepräsident und Sekretär **Zuchtbuchführer** zeichnen kollektiv je zu zweien.

Bureau Burgdorf

20. März 1975. Lebensmittel, Bäckereibedarf.  
**Eisells AG**, bisher in Näfels (SHAB Nr. 130 vom 8. 6. 1971, S. 1396). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 6. 1. 1975 wurde der Sitz nach **Burgdorf** verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt die Herstellung und den Vertrieb von Lebensmitteln, insbesondere Bäckereibedarfsartikeln und Backmitteln, Verwaltung und Verwertung von Verfahrensrechten, Patenten und Warenzeichen, Erwerb von Beteiligungen an andern Unternehmen ähnlicher Art. Sie kann im Zusammenhang mit dem Gesellschaftszweck Grundstücke kaufen und verkaufen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 25. 5. 1971. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000, und ist mit Fr. 50 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: **Dr. Hermann Eiselen**, deutscher Staatsangehöriger, in Ulm, Präsident; **Dr. Roger Taugwalder**, von Zermatt, in Sitten, und **Victor Kämpfen**, von Zürich und Brig, in Zürich. **Dr. Hermann Eiselen** zeichnet einzeln, **Dr. Roger Taugwalder** und **Victor Kämpfen** kollektiv zu zweien. Geschäftsdomicil: Kirchbergstrasse 179, c/o Lagerhaus A.G. Buchmatt-Burgdorf.

20. März 1975. Wein.  
**Giorgio Ferrari**, in Burgdorf, Comestibles, Weinhandel (SHAB Nr. 269 vom 16. 11. 1973, S. 3064). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges mit Aktiven und Passiven auf die im Handelsregister eingetragene «Ferrari AG», in Burgdorf, gelöst.

## Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

20. März 1975.  
**Grastrocknungsgenossenschaft Kiesen**, in Kiesen (SHAB Nr. 267 vom 14. 11. 1960, S. 3247). Wegen Rücktritts sind aus dem Vorstand ausgeschieden: **Emil Tschannen** als Präsident, **Albert Friedrich Waber** als Vizepräsident und **Werner Gfeller** als Sekretär. Ihre Unterschriften sind erloschen. **Peter Daepf**, von und in Nöggelich, wurde zum Präsidenten, **Benedict Schmied**, von und in Niederwichtach, zum Vizepräsidenten und **Jean-Daniel de Meuron**, von St-Blaise, in Gerzensee, zum Sekretär gewählt. Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

20. März 1975.  
**Klara Sarofim**, in Münsingen, Handel mit Modeschmuck und Silberschmuck (SHAB Nr. 229 vom 1. 10. 1973, S. 2660). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöst.

20. März 1975.  
**Bieri Pumpenbau AG**, in Münsingen, Betrieb einer Pumpenfabrik (SHAB Nr. 29 vom 4. 2. 1972, S. 308). In den Verwaltungsrat wurde neu gewählt: **Hans Ulrich Bieri**, von Schängnau, in Münsingen. Er zeichnet wie bisher kollektiv zu zweien. Zu Prokuristen wurden ernannt und führen Kollektivunterschrift zu zweien: **Paul Ackermann**, von Straubenzell SG, in Münsingen; **Andreas Jordi**, von Dürrenroth BE, in Konolfingen; **Alois Koller**, von Rudolfstetten AG, in Münsingen; **René Neidecker**, von Basel-Stadt, in Bern.

20. März 1975.  
**Aktiengesellschaft «Union» Oberdiessbach (Société anonyme «Union» Oberdiessbach)**, in Oberdiessbach, Fabrikation von blanken und bedruckten Dosen, Büchsen usw. (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1975, S. 273). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an **Peter Liniger**, von Wohlen bei Bern, in Oberdiessbach.

20. März 1975. Laboreinrichtungen.  
**Albert Murri & Co. AG**, in Münsingen, Projektierung, Fabrikation und Verkauf von Schul- und Laboreinrichtungen usw. (SHAB Nr. 105 vom 7. 5. 1974, S. 1247). Die Prokura von **Jakob Zumburnen** ist erloschen.

## Luzern - Lucerne - Lucerna

19. März 1975.  
**Eimag**, in Luzern, Aktiengesellschaft. Liegenschaften (SHAB Nr. 87 vom 13. 4. 1973, S. 1033). Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an **Heinz Rubin**, von Unterseen BE, in Luzern, und **Werner O. Dubach**, dessen Prokura demnach erloschen ist.

19. März 1975.  
**Käsergenossenschaft Holz**, in Doppleschwand (SHAB Nr. 263 vom 10. 11. 1965, S. 3531). **Josef Theiler**, **Josef Portmann** und **Anton Hofstetter** sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Der Vorstand setzt sich nun wie folgt zusammen: **Präsident Walter Lötscher**, von und in Doppleschwand; **Vizepräsident/Aktuar Franz Josef Vogel**, von und in Doppleschwand; **Kassier Franz Portmann**, von und in Doppleschwand. Der Präsident zeichnet mit dem Vizepräsidenten/Aktuar oder dem Kassier zu zweien.

19. März 1975.  
**Wasserversorgung AG. Schüpfheim**, in Schüpfheim (SHAB Nr. 120 vom 26. 5. 1971, S. 1277). **Alois Zwiggli** ist nicht mehr Aktuar; seine Unterschrift ist erloschen. Er bleibt jedoch weiterhin Mitglied des Verwaltungsrates ohne Unterschrift. Neuer Aktuar mit Kollektivunterschrift zu zweien ist **Willy Balmer**, von und in Schüpfheim (bisher Mitglied ohne Unterschrift).

## Schwyz - Schwytz - Svitto

18. März 1975.  
**Keiser, Autospitzwerk und Beschriftungen**, in Goldau, Gemeinde Arth (SHAB Nr. 204 vom 2. 9. 1969, S. 2016). Neues Domicil: Bergstrasse 26 a.

18. März 1975. Gartenbau.  
**Walter Achermann**, in Küssnacht am Rigi, Gartenbau (SHAB Nr. 103 vom 5. 5. 1971, S. 1075). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöst.

18. März 1975. Verwaltungen.  
**Frau E. Real**, in Schwyz, Verwaltung von Liegenschaften und Wertschriften usw. (SHAB Nr. 165 vom 19. 7. 1971, S. 1786). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöst.

18. März 1975. Seilbahnen.  
**Albert Schättli AG**, in Tuggen, Montage von Seilbahnen usw. (SHAB Nr. 41 vom 19. 2. 1975, S. 457). Einzelprokura wurde erteilt an **Hans-Rudolf Müller**, von Melchnau BE, in Säfa ZH.

18. März 1975. Mineralien, Baustoffe.  
**Wecker-Frey AG**, in Feienbach, Handel mit Mineralien, Baustoffen usw. (SHAB Nr. 163 vom 16. 7. 1974, S. 1955). **Herbert Wecker**, Mitglied, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

18. März 1975.  
**Otto Ackermann, Mech. Werkstatt, Maschinen & Apparatebau**, in Freienbach, Inhaber dieser Firma ist **Otto Ackermann-Stengel**, von Wolfwil SO, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach. Einzelprokura wurde erteilt an **Louisa Ackermann-Stengel**, von Wolfwil SO, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Betrieb einer mechanischen Werkstatt, Konstruktion von Maschinen und Apparaten. Domicil: Hinterwacht 17.

18. März 1975.  
**Silo AG. Brunnen**, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, Erstellung einer modernen Getreidesiloanlage usw. (SHAB Nr. 185 vom 9. 8. 1972, S. 2111). **Präsident Hermann Merz** und **Paul O. Rutz** sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Ebenso ist **Max Rietmann** aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu wurden **Dr. Karl Weller**, von Widenswil, in Köniz BE, Präsident, **René Emery**, von Lens VS, in Bern, und **Max Baur**, von Zürich, in Wollerau, in den Verwaltungsrat gewählt. **Dr. Karl Weller**, **Präsident**, und **Werner A. Bindschöler**, Mitglied des Verwaltungsrates (bisher), führen neu Kollektivunterschrift zu zweien.

18. März 1975.  
**Georges Leimbacher, Tief- u. Strassenbau**, in Laehen (SHAB Nr. 227 vom 28. 9. 1973, S. 2644). Die Prokuren von **Dr. Kaspar Michel** und **Roland Stirnemann** sind erloschen.

## Obwalden - Unterwald-le-haut - Unterwalden alto

12. März 1975.  
**Skliff Klostermatten AG**, in Engelberg (SHAB Nr. 259 vom 5. 11. 1970, S. 2515). **Dr. Willy Emmenegger** ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu sind als Verwaltungsräte gewählt worden: **Kandid Feer**, von Ballwil, in

Engelberg, Präsident; **Dr. P. Raymond Vollmeier**, von Kirchberg SG, in Engelberg, und **Anton Hurschler**, von und in Engelberg. Die Ersteren beiden führen Einzelunterschrift. Die Einzelprokura von **Dr. P. Raymond Vollmeier** wird demnach gelöst.

## Glarus - Glaris - Glarona

20. März 1975. Autotransporte.  
**M. Weber & Co.**, in Netstal, Autotransporte, Fuhrhaltereie usw. (SHAB Nr. 34 vom 11. 2. 1970, S. 316). Kommanditgesellschaft. Diese Gesellschaft ist seit dem 31. Dezember 1974 aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird diese Firma gelöst. Aktiven und Passiven wurden von der nachstehend eingetragenen «M. Weber AG», in Netstal, per 1. Januar 1975 übernommen.

20. März 1975. Transporte.  
**M. Weber AG**, in Netstal. Mit Statuten vom 18. März 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Transport, Lagerung und Handel mit Gütern oder Materialien aller Art, Reparatur von Motorfahrzeugen, Erwerb oder Veräusserung von Liegenschaften, Handel mit Heu und Stroh, Beteiligung an ähnlichen Unternehmen und insbesondere Weiterführung der bisherigen Kommanditgesellschaft «M. Weber & Co.», in Netstal. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 18. März 1975 und Uebernahmehilf per 31. Dezember 1974 übernimmt die Gesellschaft von der vordeshend gelöschten Kommanditgesellschaft «M. Weber & Co.», in Netstal, sämtliche Aktiven und Passiven, und zwar: Aktiven (Kassa, Postcheck, Wertschriften, Mobilien und Immobilien, Fahrzeuge, Debitoren, Vorräte) Fr. 765 866.54 und Passiven (Bank, Darlehen, Hypotheken, Rückstellungen, Debitorene, transitorische Passiven, Kreditoren) Fr. 717 866.54, zum Uebernahmepreis von Fr. 48 000, welcher voll an das Grundkapital angerechnet wird. Fr. 2000 wurden durch Bareinzahlung liberiert. Die Gesellschaft tritt in alle Rechte und Pflichten der bisherigen Kommanditgesellschaft «M. Weber & Co.», in Netstal, rückwirkend auf den 1. Januar 1975, ein. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Es sind dies: **Michael Weber**, als Präsident, und **Ruth Weber**, geb. **Meier**, als Mitglied; beide von und in Netstal; sie zeichnen einzeln. Geschäftsdomicil: Molliserstrasse (eigene Geschäftsräumlichkeiten).

20. März 1975.  
**Constaf SA Consultants techniques, administratifs et financiers**, in Glarus. Erteilung von technischen, administrativen, rechtlichen und finanziellen Diensten usw. (SHAB Nr. 74 vom 30. 3. 1971, S. 744). **Dr. Mario Pugliese** ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen.

20. März 1975. Verfahren, Patente und Marken.  
**Fieger GmbH**, in Glarus. Erwerb, Verwertung und Verkauf von Verfahren, Patenten und Marken usw. (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1974, S. 611). **Dr. Jacques Glarner**, Geschäftsführer, ist infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Geschäftsführer wurde ernannt: **Dr. Hans Weymuth**, von Winterthur, in Glarus; er zeichnet einzeln. Das Geschäftsdomicil befindet sich nun beim Geschäftsführer, **Dr. jur. Hans Weymuth**, Rechtsanwalt, Burgstrasse 7.

20. März 1975. Vermögenswerte.  
**Polygest AG**, in Glarus. Erwerb, Verkauf und Verwaltung von Vermögenswerten aller Art im In- und Ausland usw. (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1974, S. 568). **Jeannette Thurnherr**, Präsidentin, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. **Dr. Ferdinand Meyer** verbleibt nun als einziges Mitglied des Verwaltungsrates; er zeichnet nach wie vor einzeln.

## Zug - Zug - Zugo

20. März 1975. Tabakwaren.  
**Livoba Zug AG**, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 19. März 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ankauf, Verkauf, Import und Export sowie den Handel mit Produkten aller Art, insbesondere mit Tabakerzeugnissen und Tabakwaren, die Finanzierung aller zur Durchführung des Gesellschaftszweckes notwendigen Geschäfte sowie die Beteiligung an ähnlichen Gesellschaften und Unternehmungen. Die Gesellschaft kann Immobilien im In- und Ausland erwerben und verwalten. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist **Helmut F. Groner**, von Schaffhausen, in Allenwinden. Domicil: Zeughausgasse 7 a (c/o Helmut F. Groner).

20. März 1975.  
**Schmetz Vakuum-Hartlöstechnik und Industrievertretungen AG**, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 19. März 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ausführung von Produktions- und Dienstleistungen auf dem Gebiet der Vakuum-Hartlöstechnik, einschliesslich anderer Metallbehandlungsverfahren, sowie Vertretungen und Handel mit Gütern für die verarbeitende Industrie. Die Gesellschaft kann Grundstücke und Immobilien erwerben und sich auch an andern Unternehmungen beteiligen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000; darauf sind Fr. 50 000 einbezahlt. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: **Klaus Schmetz**, deutscher Staatsangehöriger, in Menden (BRD), Präsident mit Einzelunterschrift; **Karl Jauch-Wormbs**, von und in Zug, und **Alfred Häcki**, von Engelberg, in Baar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domicil: Aabachstrasse 22 (eigene Büros).

20. März 1975. Erfindungen.  
**Scaniamie AG**, in Zug. Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Erfindungen, Know-how usw. (SHAB Nr. 22 vom 28. 1. 1975, S. 241). **Roger Frehner** ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen einzigen Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: **Peter Alther**, von Eggersriet SG, in Hermettschwil.

20. März 1975.  
**Eximfer AG**, in Zug. Warengeschäfte aller Art durezuführen, Einkaufs- und Verkaufsgeschäften bzw. Vertretungen einzurichten bzw. zu übernehmen usw. (SHAB Nr. 93 vom 23. 4. 1974, S. 1079). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 7. März 1975 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Eximfer AG in Liquidation** durchgeführt. Liquidator ist **Dr. Henri Elfen**, von Genf, in Zürich, Verwaltungsratsmitglied. Er führt weiterhin Einzelunterschrift. Die Unterschrift des Verwaltungsratspräsidenten **Jean A. Duruz** ist erloschen.

20. März 1975.  
**Winter AG**, in Zug. Herstellung und Vertrieb der unter der Bezeichnung «Winter» bekannten Produkte usw. (SHAB Nr. 112 vom 15. 5. 1973, S. 1400). **Armin Kruppenmacher** ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen einzigen Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: **Hanspeter Seherer**, von Brunnamen SG, in Unterägeri.

20. März 1975.

**Inorgfinanz AG**, in Zug, Finanzierung von anderen Unternehmungen und Beteiligung an solchen Unternehmen usw. (SHAB Nr. 130 vom 6. 6. 1973, S. 1631). Armin Krümmenacher ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen einzigen Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Hanspeter Scherrer, von Brunnadern SG, in Unterägeri.

20. März 1975.

**Intershiptrade GmbH**, in Zug, Charteren und Verchartern von Schiffen, Handel mit Schiffen und anderen Produkten sowie Durchführung von Baggerarbeiten usw. (SHAB Nr. 27 vom 3. 2. 1975, S. 293). John de Zwart ist als Geschäftsführer ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

20. März 1975.

**Megariki SA**, in Zug, Beteiligung jeglicher Art an kommerziellen Unternehmen, Finanzgesellschaften und Industrieunternehmen im Sinne einer Holdinggesellschaft usw. (SHAB Nr. 41 vom 19. 2. 1975, S. 458). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 13. März 1975 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Megariki SA in Liquidation** durchgeführt. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Dr. Antonio Planzer, von Altdorf UR, in Zug. Das einzige Mitglied Robert Briner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

20. März 1975.

**Birta International AG**, in Zug, Beaufsichtigung und Förderung der internationalen Geschäfte indischer und anderer Industrien, insbesondere die Leitung und Besorgung des Exportgeschäftes durch Vertrieb der Produkte indischer und anderer Gesellschaften und die Tüftung des Einkaufs für diese Industrien usw. (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1973, S. 3228/3229). Dr. Marcel Studer, Vizepräsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat als Vizepräsident mit Kollektivunterschrift wurde gewählt: Dr. Urs-Viktor Ineichen, von Emmen und Luzern, in Luzern.

20. März 1975.

**R.T.Z. Mineral Services Limited**, in Zug, Erbringung von Dienstleistungen im Zusammenhang mit der Gewinnung und dem Verkauf von natürlichen und verarbeiteten Mineralien usw. (SHAB Nr. 259 vom 5. 11. 1973, S. 2959). Louis C. Mazer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt: John Ridgway Berridge Longden, britischer Staatsangehöriger, in Kings Somborne/Hampshire, England. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

20. März 1975.

**Zahnärzte-Inkasso Dentica AG**, in Zug, Tüftung als Informations- und Inkassobüro für Zahnärzte in der Schweiz usw. (SHAB Nr. 164 vom 17. 7. 1973, S. 2015). Einzelprokura wurde erteilt an: Karl Egger, von St. Gallen-Tablat und Gossau SG, in Altdorf.

#### Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

Berichtigung.

**Fracht AG**, in Basel, internationale Transporte usw. (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1973, S. 356). Ernst Bänziker, Vizedirektor, heisst richtig Ernst Bänziger.

17. März 1975.

**Schweizerische Bankgesellschaft (SBG)**, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 253 vom 29. 10. 1974, S. 2876). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Prokura zu zweien, beschränkt auf diese Zweigniederlassung, neu: Johann Rudolf genannt Hansrüdi Basler, von Zeihen, in Frenkendorf; Alfred Bürgin, von Basel, in Muttenz; Horst Fritsch, deutscher Staatsangehöriger, in Riehen; Felix Keller, von und in Basel; Robert Müller, von Matzendorf, in Aesch BL, und Jürgen Weiss, deutscher Staatsangehöriger, in Allschwil.

17. März 1975.

**Mitmex-Holding AG in Liq.**, in Basel (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1974, S. 341). Liquidation beendet. Firma erloschen. (Eintragung mit Ermächtigung der Aufsichtsbehörde vom 30. 7. 1974 gem. Art. 31 HRV.)

17. März 1975. Beratungen usw.

**AMH AG**, in Basel, Beratung beim Bau von Motels usw. (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1975, S. 116). Nachdem nun auch die Wehrsteuerverwaltung Basel-Stadt der Löschung zugestimmt hat, wird die Firma gelöst.

17. März 1975.

**Inag Werbegesellschaft Aktiengesellschaft in Liq.**, in Basel (SHAB Nr. 183 vom 8. 8. 1974, S. 2179). Liquidation beendet. Firma erloschen.

17. März 1975. Beteiligungen.

**Fidurum AG**, in Basel, Beteiligungen (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1975, S. 116). Nachdem nun auch die Wehrsteuerverwaltung Basel-Stadt zur Löschung zugestimmt hat, wird die Firma gelöst.

17. März 1975. Fernseh- und Radioapparate.

**Carmelo Zizzo**, in Basel, Dornacherstrasse 286, Einzelzirma (Neueintragung). Inhaber: Carmelo Zizzo, italienischer Staatsangehöriger, in Basel. Geschäftsnatur: Handel mit Fernseh- und Radioapparaten.

17. März 1975. Sanitäre Anlagen usw.

**Balduin Weisser AG**, in Basel, sanitäre Anlagen usw. (SHAB Nr. 266 vom 13. 11. 1974, S. 3029). Domizil nun: Burgfelderstrasse 211. Prokura zu zweien neu: Hans-Peter Kalt, von Basel und Leibstadt, in Frenkendorf.

17. März 1975.

**Schweizer Annoncen AG «ASSA» Schweizerische Werbegesellschaft**, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 297 vom 19. 12. 1974, S. 3394), mit Hauptsitz in Zürich. Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien neu: René Schmutz, von Worb, in Wädenswil.

17. März 1975. Eisenkonstruktionen usw.

**Lais AG**, in Basel, Eisenkonstruktionen usw. (SHAB Nr. 181 vom 6. 8. 1973, S. 2199). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: August Lais, und Jakob Kienast. Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Erhard Vogt, Direktor. Er zeichnet weiterhin auch als Direktor zu zweien. Verwaltungsratsmitglied ohne Unterschrift neu: Rosmarie Lais, von Basel, in Oberwil BL. Prokura von Hans Wüthrich erloschen.

17. März 1975.

**Vogt Element-Bau AG**, in Basel (SHAB Nr. 139 vom 18. 6. 1974, S. 1674). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Hartmann P. Kochlin. Unterschrift erloschen.

17. März 1975. Transporte usw.

**Véron, Grauer AG, Filiale Basel**, in Basel, Land-, See-Fluss- und Luft-Transporte usw. (SHAB Nr. 226 vom 26. 9. 1972, S. 2499). Prokura Fritz Hauri erloschen. Prokura zu zweien, beschränkt auf diese Zweigniederlassung neu: Traugott Büchli, von Bözen, in Basel.

17. März 1975. Beteiligungen.

**Nartex AG**, in Basel, Karl-Jaspers-Allee 5 (bei Hans Mani), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 13. 3. 1975. Zweck: Beteiligung an und Finanzierung von anderen Unternehmungen, Abschluss von Treuhandgeschäften. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört an: Sandro Beretta Piccoli, von und in Lugano, mit Einzelunterschrift.

17. März 1975. Chemische Produkte usw.

**Sandoz AG**, in Basel, chemische Produkte usw. (SHAB Nr. 96 vom 26. 4. 1974, S. 1122). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Alfred Röhner. Prokuren Dr. Helmut von Bidder, Hans Buser, Rudolf Gerber, Dr. Jürg Herzog, Jules Kaufmann, Otto Kneubühler, Dr. Ernst Matter, Adolf Neuschütz, Dr. Jean-Yves Probst, Dr. Karel Skarvan und Dr. Hans Zürcher erloschen. Albert Nussbaumer, Dr. Konrad Saemeli, Dr. Jürg Saxer und Jacques Vaccaro, alle bisher stellvertretende Direktoren, zeichnen nun als Direktoren zu zweien. Dr. Pierre Gagnaux, Dr. Ernst Graf, Dr. Robert W. Griffith, Bruno Kissling, nun in Hägendorf, und Bruno Stalder, alle bisher Vizedirektoren, zeichnen nun als stellvertretende Direktoren zu zweien. Stellvertretender Direktor mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Jacques Roure, französischer Staatsangehöriger, in Basel. René Béguin, Roland Begg, bei welchem der Dokortitel beibehalten wird; Dr. Hugo Bruster, bei Lucien Craps, Yusuf Curmalay, Jan Dhaemmer, nun in Biel-Benken; Dr. Roland Entschel, Dr. Willy Forter, Dr. Jules Grauwiler, Dr. Rudolf Griot, Martin Hauck, Dr. Richard Hochreuter, Hans Höhener, Rolf Jenny, Hans Leuenberger, Dr. Dieter Leiser, Dr. Alfred Loidl, Dr. Mathias Löw, Dr. Martin Lutz, Martin Meister, Dr. Laszlo Mittelmann, neu Dr. Adrian László Mittelmann, nun in Basel; Dr. Karl Neff, Claude Nigon, Fred Ochsner, Eugen Rutz, Dr. Max Schuler, Dr. Hans Rudolf Vogt, Peter Währen, Peter Wenger, Othmar Würsch, Jean-Marie Zacharie, alle bisher Prokuristen, zeichnen nun als Vizedirektoren zu zweien. Prokuren erloschen. Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Frank Blattner, von Küttigen, in Riehen. Prokura zu zweien neu: Ruedi Altermatt, von Nunningen, in Buktien; Hansjörg Auer, von Basel und Bottmingen, in Basel; Dr. Hans Bächler, von Männedorf, in Allschwil; Hanni Badertscher, von Lauperswil, in Allschwil; Rudolf Bangertner, von Lys, in Arisdorf; René Beerli, von Basel und Mammern, in Frenkendorf; Dr. Pietro A. Bollinger, von Beringen, in Bottmingen; Adolf Bosshart, von und in Basel; Markus Braun, von Bischofzell, in Basel; Dr. Emil Brogle, von Sisseln, in Basel; Dr. Gerhard Buschauer, von Gaiserwald, in Reinach BL; Dr. Michel Dupin, französischer Staatsangehöriger, in Riehen; Willi Egli, von Nesslau, in Dornach; Claude Fischer, von Meisterschwanden, in Basel; Dr. Kurt Fischer-Cornelissen, deutscher Staatsangehöriger, in Oberwil BL; Hans Franze, von Basel, in Allschwil; Dr. Hans Häberling, von Kilehberg ZH, in Ettingen; Gernot Herles, österreichischer Staatsangehöriger, in Allschwil; Hans Hochuli, von Reintau, in Biel-Benken; Jean-René Höhn, von Richterswil, in Corseaux; Ludwig Hub, staatenlos, in Binningen; Dr. Jörg Keller, von Zihlschlacht, in Allschwil; Dr. Hanspeter Knöpfel, von Hundwil, in Basel; Dr. Willy Krähenbühl, von und in Basel; Max Kuhn, von Jilinau, in Basel; Dr. Peter Lardi, von Poschiamo, in Basel; Ettore Luciani, von Basel, in Allschwil; Luigi Marradi, von Basel, in Allschwil; Joe Meyer, von Hochdorf, in Oberwil BL; André Müller, von Gené und Altikon, in Basel; Dr. Hans-Rudolf Müller, von Wetzikon ZH, und Flurlingen, in Allschwil; Dr. Jörg Ostertag, von Basel, in Riehen; Dr. Peter Riedl, österreichischer Staatsangehöriger, in Riehen; Claus Ripke, deutscher Staatsangehöriger, in Basel; Georges Roost, von Beringen, in Basel; Dr. Joachim Rosenthaler, von Rheinfelden, in Oberwil BL; Robert Röthlisberger, von Lauperswil, in Biel BE; Dr. Arnold Ruff, von Basel und Twann, in Binningen; Dr. Roland Salzmann, von Basel, in Ettingen; Bernd Succolowsky, deutscher Staatsangehöriger, in Pratteln; Othmar Scheiwiler, von Waldkirch, in Arlesheim; Peter Schlienger, von Basel und Helikon, in Aesch BL; Roland Schütz, von Basel, in Riehen; Pierre-Martin Schwyzer, französischer Staatsangehöriger, in Basel; Dr. Karl Stier, von und in Basel; Marius Theiler, von Wollerau, in Muttenz; Dr. Werner Trueb, von Zollikon, in Therwil; Dr. Verena Trutmann, von Küsnacht am Rigi und Luzern, in Basel; Dr. Ivan Turkalj, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Binningen; Istvan Valy, von Basel, in Muttenz; Hugo Wagner, von Münchenstein, in Biel-Benken; John Watterson, britischer Staatsangehöriger, in Hofstetten; René Weibel, von Effingen, in Allschwil; Albert Weyeneth, von Nennigkofen, in Reinach BL; Michael Wilkinson, britischer Staatsangehöriger, in Binningen; Dr. Herbert Wohlmann, von Zürich, in Allschwil, und Rolf Zimmerli, von Basel und Oftringen, in Arlesheim. Es wohnen nun: J. Peter Christen, Direktor und Mitglied des Direktionscomités, in Basel; Raymond Rigoni, Vizedirektor, in Gené; Dr. Hans Stegrist, Vizedirektor, in Bottmingen; Albert Hug, Prokurist, in Riehen; Dr. Manfred Langer, Prokurist, in Inzlingen (D), und Colin Keith Preston, Prokurist, in Hegenheim (F).

17. März 1975. Natur- und Kunststeinarbeiten.

**Marmi-Basel GmbH**, in Basel, Natur- und Kunststeinarbeiten (SHAB Nr. 163 vom 16. 7. 1970, S. 1630). Statutenänderung: 17. 3. 1975. Gina Menozzi ist nicht mehr Gesellschafterin. Ihre Stammeinlage von Fr. 10 000 ist an den Gesellschafter Hans Bruno Meier, dessen Stammeinlage nun Fr. 20 000 beträgt, übergegangen. Das Stammkapital besteht nun aus einer einzigen Stammeinlage.

**A. Koelliker & Cie. AG**, Zweigniederlassung in Basel, zahnärztliche und zahntechnische Bedarfsartikel usw. (SHAB Nr. 177 vom 31. 7. 1972, S. 2029), mit Hauptsitz in Zürich. Unterschrift Felix R. Künz, Verwaltungsratsmitglied, erloschen. Prokura zu zweien neu: Jürg Leuenberger, von und in Zürich. Dr. Arthur Frei, Zeichnungsberechtigter, zeichnet nun einzeln.

18. März 1975.

**Zumtobel AG für Beleuchtungstechnik**, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 218 vom 18. 9. 1973, S. 2559), mit Hauptsitz in Zürich. Prokura Peter Burri erloschen.

18. März 1975.

**Internationale Transportgesellschaft Gebrüder Gondrand Aktiengesellschaft**, in Basel (SHAB Nr. 79 vom 4. 4. 1974, S. 908). Pierre Ramseyer, nun in Bettingen, bisher Prokurist, zeichnet nun als Vizedirektor zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz. Prokura erloschen.

18. März 1975.

**Internationale Transportgesellschaft Gebrüder Gondrand Aktiengesellschaft Filiale Basel**, in Basel (SHAB Nr. 94 vom 24. 4. 1974, S. 1095), mit Hauptsitz in Basel. Walter Bürgi, bisher Prokurist, zeichnet nun als Vizedirektor zu zweien, beschränkt auf diese Zweigniederlassung. Prokura erloschen. Prokura zu zweien, beschränkt auf diese Zweigniederlassung, neu: Otto Summ, deutscher Staatsangehöriger, in Muttenz.

18. März 1975. Immobilien.

**Brunella SA**, in Basel, Immobilien usw. (SHAB Nr. 113 vom 16. 5. 1973, S. 1420). Domizil nun: St. Alban-Anlage 15 (bei Immetst Bau- und Verwaltungs-AG).

18. März 1975. Isolierungen, Blechverschaltungen usw.

**René Baumann & Co., Münchenstein, Zweigniederlassung Basel**, in Basel, Hollestrasse 45, Kollektivgesellschaft, Zweigniederlassung (Neueintragung), mit Hauptsitz in Münchenstein. Firma am Hauptsitz: «René Baumann & Co., Münchenstein». Eintragung im Handelsregister Liestal: 6. 5. 1966. Letzte Publikation: SHAB Nr. 48 vom 27. 2. 1975, S. 533). Geschäftsbeginn: 1. 3. 1966. Vertretung der Zweigniederlassung: René Baumann, von Mosnang, in Münchenstein, und Marlies Baumann, von Mosnang, in Münchenstein, beide Gesellschafter, beide mit Einzelunterschrift. Geschäftsnatur: Isolierungen, Blechverschaltungen für Wärme, Kälte und Schall.

18. März 1975. Patente usw.

**Sonimage AG**, in Basel, Patente usw. (SHAB Nr. 204 vom 2. 9. 1970, S. 1990). Statutenänderung: 12. 3. 1975. Herabsetzung des Grundkapitals von Fr. 200 000, im Sinne von Art. 735 OR durch Vernichtung von 254 Namenaktien zu Fr. 500 und 600 Namenaktien zu Fr. 100 auf Fr. 130 000 und durch Ausgabe von 370 Namenaktien zu Fr. 100 gleichzeitige Wiedererhöhung auf Fr. 50 000, voll liberiert, 26 Namenaktien zu Fr. 500 und 370 Namenaktien zu Fr. 100.

18. März 1975. Beteiligungen.

**Holvortex AG**, in Basel, Karl Jaspers-Allee 5 (bei Hans Mani), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 14. 3. 1975. Zweck: Beteiligung an und Finanzierung von anderen Unternehmungen, Abschluss von Treuhandgeschäften. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört an: Sandro Beretta Piccoli, von und in Lugano, mit Einzelunterschrift.

18. März 1975. Beteiligungen.

**Cofisat AG (Cofisat SA) (Cofisat Ltd)**, bisher in Zug (SHAB Nr. 141 vom 20. 6. 1973, S. 1170). Statutenänderung: 18. 3. 1975. Sitz nun: Basel, Lange Gasse 33. Ursprüngliche Statuten: 6. 6. 1969. Zweck nun: Beteiligung an Unternehmungen im In- und Ausland und Verwaltung von Mobilien- und Immobilienwerten. Die Gesellschaft kann alle Transaktionen des Mobilien- und Immobilienverkehrs vornehmen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. Arthur Meyer, von Basel, in Oberwil BL (bisher), nun Präsident, und Jean Keller, von Pleigne, in Delémont (neu), beide mit Einzelunterschrift. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Walter Süßli, Präsident. Unterschrift erloschen.

18. März 1975.

**Kaiser Finanz GmbH**, in Basel, Beteiligungen (SHAB Nr. 119 vom 25. 5. 1971, S. 1266). Domizil nun: Elisabethenstrasse 15 (bei FIDES Treuhandgesellschaft). Unterschriften Dr. Walter H. Vock und Dr. Peter Hopf, beide Geschäftsführer, erloschen. Geschäftsführer mit Unterschrift zu zweien neu: Rudolf Kyllar, von St. Gallen, in Fällanden; Dr. Wilfried Vogt, deutscher Staatsangehöriger, in Langenfeld (Rhld., D), und Christine Otto, von Dürrenroth, in Lausanne.

#### Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

Berichtigung.

**Beratungsorganisation AG - Institut für Wirtschaftsstrategie**, in Bottmingen (SHAB Nr. 71 vom 26. 3. 1975, S. 814). Rudolf Tavernaro-Feldmann ist die richtige Schreibweise des Verwaltungsrates.

18. März 1975.

**Optic-Schweizer**, in Liestal, Handel mit optischen Artikeln (SHAB Nr. 94 vom 24. 4. 1973, S. 1130). Neue Geschäftsnatur: Handel mit optischen und photographischen Artikeln.

18. März 1975. Drogerie, Sanitätsgeschäft.

**R. Scheurer**, in Oberdorf BL, Drogerie und Sanitätsgeschäft (SHAB Nr. 301 vom 24. 12. 1946, S. 3757). Diese Einzelzirma ist infolge Uebergabe des Geschäftes erloschen.

18. März 1975. Drogerie.

**X. Grossmann**, in Oberdorf BL, Inhaber dieser Einzelzirma ist Xaver Grossmann, von Ingenbohl SZ, in Oberdorf BL. Drogerie. Hauptstrasse 59.

18. März 1975. Finanzierungen, Beteiligungen.

**Maprodex AG**, in Binningen, Finanzierung von und Beteiligung an schweizerischen und ausländischen Unternehmen usw. (SHAB Nr. 68 vom 23. 3. 1971, S. 678). Einzelprokura neu: Marcel Fabbri, von Lausanne, in Oberwil BL.

18. März 1975. Mercerie, Bonneterie, Wollwaren usw.

**Gass & Co.**, in Muttenz, Handel mit Mercerie, Bonneterie und Wollwaren en gros (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1974, S. 3386). Diese Kommanditgesellschaft hat sich infolge Uebergangs der Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1. Januar 1975 an die «Gass & Co. AG» (Gass & Cie. SA) (Gass & Co. Ltd), in Muttenz, aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Gesellschaft gelöst.

18. März 1975. Mercerie, Bonneterie, Wollwaren.

**Gass & Co. AG (Gass & Cie. SA) (Gass & Co. Ltd)**, in Muttenz, Seminarstrasse 2, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 12. März 1975. Zweck: Handel mit Mercerie, Bonneterie und Wollwaren en gros. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Geschäften und Unternehmen beteiligen sowie alle Transaktionen des Mobilien- und Immobilienverkehrs wie auch treuhänderische Geschäfte tätigen.

Aktienkapital: Fr. 500 000, voll liberiert, 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Uebernahme: Aktiven (inkl. Liegenschaft Parz. 4143 Grundbuch Muttenz) von Fr. 2 251 866.41 und Passiven von Fr. 1 265 609.71 gemäss Sacheinlagevertrag vom 12. März 1975 und Uebernahmehilfen per 1. Januar 1975 der Kommanditgesellschaft «Gass & Co.» in Muttenz. Aktivenüberschuss von Fr. 986 256.70 gegen 500 Aktien zu Fr. 1000 und Guthrift von Fr. 486 256.70. Die seit dem 1. Januar 1975 von der Kommanditgesellschaft Gass & Co. getätigten Geschäfte gelten als für Rechnung der neuen Aktiengesellschaft eingegangen. Mitteilungen an die Aktionäre: sofern alle Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief, andernfalls durch Publikation im SHAB, das Publikationsorgan ist, Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Adolf Gass-Kern, von Rothenfluh und Binningen, in Binningen, Präsident, und Rolf Gass-Pfister, von Rothenfluh und Binningen, in Basel, Mitglied. Prokuristen mit Kollektivunterschrift zu zweien: Helene Kuhn-Wächter, von Rogwil BE, in Basel, und Lotti Gass, von Rothenfluh und Binningen, in Pratteln.

18. März 1975. Elektrische, elektronische Apparate usw.

**Max von Rohr AG**, in Muttenz, Fabrikation und Vertrieb von elektrischen, elektronischen und pneumatischen Apparaten und verwandten Produkten usw. (SHAB Nr. 249 vom 24. 10. 1974, S. 2835). Kollektivprokura zu zweien neu: Samuel Frey, von Bubendorf, in Liestal.

18. März 1975. Bauten usw.

**Preiswerk & Cie. Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung Augst**, in Augst, Baugeschäft usw. (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1975, S. 386), mit Hauptsitz in Basel. Kollektivprokura zu zweien neu: Franz Frei, von und in Basel; Theodor Hartmann, von Pratteln, in Muttenz, und Jean-Michel Stotzer, von Biren an der Aare, in Therwil.

18. März 1975. Sanitäre Reparaturen.

**Schellibaum & Scherrer**, in Schaffhausen, Stimmerstrasse 76, bei Harry Schellibaum (Neueintragung). Geschäftsbeginn: 1. April 1975. Harry Schellibaum, von Alt St. Johann SG, in Schaffhausen, und Kurt Scherrer, von Nesslau SG, in Schaffhausen, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen. Ausführung von sanitären Reparaturen.

18. März 1975. Heu, Stroh.

**A. Gnädinger-Höhener**, in Ramsen, Handel mit Heu und Stroh (SHAB Nr. 298 vom 21. 12. 1970, S. 2898). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

#### Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

18. März 1975.

**ERA-General Automation Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Elektronische Rechenanlagen, Aachen-Verlantenheide, Zweigniederlassung Stein am Rhein**, in Stein am Rhein, Vermittlung von Aufträgen, der allgemeine Handel mit elektronischen und elektronischen Geräten und deren Herstellung usw. (SHAB Nr. 232 vom 4. 10. 1974, S. 2667). Gesellschaft mit beschränkter Haftung mit Hauptsitz in Aachen-Verlantenheide (BRD). Die einzige Stammeinlage der General Automation, Inc. Anaheim, Kalifornien, USA, ist durch Verrechnung mit einer Forderung an die Gesellschaft um DM 970 000 erhöht worden, womit das voll liberierte Stammkapital DM 1 610 000 beträgt. Gemäss öffentlicher Urkunde über die Gesellschafterversammlung vom 13. Juli 1974 wurden die Statuten (Gesellschaftsvertrag) entsprechend geändert.

18. März 1975. Sanitäre Reparaturen.

**Schellibaum & Scherrer**, in Schaffhausen, Stimmerstrasse 76, bei Harry Schellibaum (Neueintragung). Geschäftsbeginn: 1. April 1975. Harry Schellibaum, von Alt St. Johann SG, in Schaffhausen, und Kurt Scherrer, von Nesslau SG, in Schaffhausen, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen. Ausführung von sanitären Reparaturen.

18. März 1975. Heu, Stroh.

**A. Gnädinger-Höhener**, in Ramsen, Handel mit Heu und Stroh (SHAB Nr. 298 vom 21. 12. 1970, S. 2898). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

## St. Gallen — St-Gall — San Gallo

19. März 1975. Regionalbank.

**Spar- & Leihkasse Wartau-Sevelen**, in Wartau SG, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 2. 4. 1973, S. 868). An der Generalversammlung vom 15. März 1975 wurden die Statuten teilweise geändert. Zweck ist nun: Betrieb einer Regionalbank bei besonderer Pflege des Grundpfandkredit. Der Verwaltungsrat bestimmt nun die zeichnungsberechtigten Personen und die Art ihrer Zeichnung. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Jakob Gantenbein, Verwalter (ausser VR) wohnt nun in Azmoos, Gemeinde Wartau. Geschäftsadresse: Azmoos.

19. März 1975. Regionalbank.

**Spar- & Leihkasse Wartau-Sevelen**, Zweigniederlassung in Sevelen (SHAB Nr. 77 vom 2. 4. 1973, S. 868). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Wartau. Zweck ist nun: Betrieb einer Regionalbank bei besonderer Pflege des Grundpfandkredit. Jakob Gantenbein, Verwalter, wohnt nun in Azmoos, Gemeinde Wartau.

19. März 1975. Zahnärztliche Bedarfsartikel usw.

**A. Koelliker & Cie. A.-G.**, Zweigniederlassung in St. Gallen, Fabrikation von und Handel mit zahnärztlichen und zahntechnischen Bedarfsartikeln usw. (SHAB Nr. 177 vom 31. 7. 1972, S. 2030). mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift von Felix R. Kunz, Verwaltungsratsmitglied, ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Jürg Leuenberger, von und in Zürich. Der Zeichnungsberechtigte Dr. Arthur Frei führt anstelle der Kollektiv-n Einzelunterschrift.

19. März 1975. Heizungen, Oelfeuerungen usw.

**Beco AG Sargans**, in Sargans, Herstellung, Verkauf und Installation von Heizungen und Oelfeuerungsanlagen usw. (SHAB Nr. 92 vom 20. 4. 1972, S. 997). An der Generalversammlung vom 11. März 1975 wurde die Firmabezeichnung geändert in **E. Bieler Beco AG** und die Statuten entsprechend revidiert.

19. März 1975. Automobile usw.

**Garage Bräm**, in Goldach SG, Handel mit Automobilen und Autoreparaturwerkstätte (SHAB Nr. 251 vom 26. 10. 1960, S. 3058). Diese Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgerfirma «Garage Bräm AG», in Goldach SG.

19. März 1975.

**Garage Bräm AG**, in Goldach SG. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 18. März 1975 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Fahrzeugen, Ersatzteilen und Treibstoffen und den Betrieb einer Autoreparaturwerkstätte. Sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, welche durch Sacheinlagen voll liberriert sind. Die Gesellschaft übernimmt von der bisherigen Einzelfirma «Garage Bräm», in Goldach SG, gemäss Sacheinlagevertrag vom 18. März 1975, die in der Ueberrahmehabenz per 30. September 1974 näher bezeichneten Aktiven von Fr. 784 502.19 und Passiven von Fr. 503 019.45, zum Ueberrahmepreis von Fr. 281 482.74, wovon Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Alice Bräm, Präsidentin; Hans Bräm und Felix Bräm, alle drei von Engi GL, in Mörschwil SG. Geschäftsadresse: St. Gallerstrasse 2 «Sonnenhalde».

19. März 1975.

**Klara Good-Segenreich, Konfektion**, in Flums SG, Handel mit Herren- und Knabenkonfektion, Wäsche, Damenmänteln und Damenstrümpfen (SHAB Nr. 174 vom 28. 7. 1961, S. 2213). Die Geschäftsführung lautet nun: Handel mit Herren- und Knabenkonfektion sowie Wäsche.

19. März 1975.

**Josef Hangartner, Käserei**, in Lüdingen, Gemeinde Altstätten SG. Inhaber der Firma ist Josef Hangartner, von Altstätten SG, in Lüdingen, Gemeinde Altstätten SG. Käserei und Schweinezucht. Wuhstrasse.

19. März 1975. Käserei.

**Hans Hangartner**, in Lüdingen, Gemeinde Altstätten SG, Käserei (SHAB Nr. 242 vom 16. 10. 1933, S. 2411). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

19. März 1975. Sägerei, Kisten.

**W. Manser**, in Gams SG, Sägerei und Kistenfabrikation (SHAB Nr. 111 vom 14. 5. 1963, S. 1401). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

19. März 1975.

**GSG Druck AG**, in Uzwil SG. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 19. März 1975 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Herstellung von Drucksachen, Zeitungen und Zeitschriften. Sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Richard Jöhl, Präsident, und Bruno Jöhl, beide von Amden SG, in Uzwil SG. Geschäftsdomizil: Obere Waldhofstrasse 1.

19. März 1975.

**Fotolithag A. Jöhl AG**, in Niederuzwil, Gemeinde Uzwil SG. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 19. März 1975 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Herstellung von Reproduktionen, Fotolithos, sowie Druckplatten für das graphische Gewerbe. Sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, solche erwerben, sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 200 000, eingeteilt in 200 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 500 und 100 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt nach erfolgter Gründung von der Firma Litbo AG, in Wil SG, Maschinen und Einrichtungen zum Höchstpreis von Fr. 200 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an Alois Jöhl, von Amden SG, in Niederuzwil, Gemeinde Uzwil SG. Geschäftsadresse: Im Grund 2A.

## Gränbünden — Grisons — Grigioni

19. März 1975. Restaurationsbetrieb.

**C. Plozza-Paganini**, in Pontresina. Inhaber: Camillo Plozza-Paganini, von Brusio, in St. Moritz. Restaurationsbetriebe Talrestaurant Curtinatsch und Panoramarestaurant Piz Lagalb. Lagalb-Bahn, Bernina-Suot.

19. März 1975.

**Schweizerische Bankgesellschaft (SBG)**, Zweigniederlassung in Davos (SHAB Nr. 206 vom 4. 9. 1974, S. 2406). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien für die Zweigniederlassung: Walter Keller, von Schlatt ZH, und Alfred Gfeller, von Röttenbach i. E., beide in Davos.

19. März 1975. Granitsteine.

**L. Cadossi**, in Andeer. Inhaber: Luzius Cadossi-Manzoni, von Andeer und Donath, in Andeer. Handel mit Granitsteinen. Haus Nr. 111.

19. März 1975. Elektromotoren usw.

**J. Willi Sohn & Co. A.-G.**, in Chur. Fabrikation von Elektromotoren usw. (SHAB Nr. 212 vom 11. 9. 1974, S. 2465). Statuten am 11. 3. 1975, revidiert. Neuer Firmenname: **J. Willi Sohn & Co. AG, Motorenbau Chur**. Neuer Zweck: Entwicklung, Herstellung und Verkauf von Elektromotoren und Apparaten. Die Gesellschaft kann

Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Darlehen gewähren und Liegenschaften erwerben. Herabsetzung des Aktienkapitals (infolge Betriebsaufteilung) von Fr. 150 000 auf Fr. 75 000; durch Rückzahlung von Fr. 500 auf jede der 150 Namenaktien bei gleichzeitiger Herabsetzung des Nennwertes jeder Aktie von Fr. 1000 auf Fr. 500 und Umwandlung der Namen- in Inhaberaktien, alles im Sinne von Art. 732/734 OR. Die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften im Sinne von Art. 734 OR wurde durch öffentliche Urkunde vom 11. 3. 1975 festgestellt. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 75 000, nun eingeteilt in 150 Inhaberaktien zu Fr. 500. Die übrigen Statutenänderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

19. März 1975. Garage.

**Josef Widera**, in Sedrun, Gemeinde Tavetsch. Inhaber: Josef Widera, von Tavetsch, in Sedrun, Gemeinde Tavetsch. Betrieb der Oberalp Garage. Hauptstrasse.

## Aargau — Argovie — Argovia

**Reinhard Hirt AG Hoch- und Tiefbau**, in Stetten (SHAB Nr. 301 vom 23. 12. 1966, S. 4085). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Reinhard Hirt, von Birrhart AG, in Wettingen AG. Das einzige Mitglied der Verwaltung heisst Reinhard Hirt-Obrist.

19. März 1975.  
**Schwaben-Apotheke Dr. E. Zander**, in Baden. Apotheke, Vertrieb von homeopathischen Heilmitteln usw. (SHAB Nr. 253 vom 29. 10. 1965, S. 3401). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

19. März 1975.  
**Schwaben-Apotheke Dr. Eduard Strasky**, in Baden, Weite Gasse 21. Inhaber dieser Firma ist Dr. Eduard Strasky-Berlami, von Schwändi GL, in Baden. Betrieb einer Apotheke mit Sanitätsgeschäft und Krankenmobilmagazin, sowie Herstellung und Vertrieb von pharmazeutischen, diätetischen und kosmetischen Produkten.

19. März 1975. Blumen, Glas, Keramik usw.  
**Boutique Güntensperger & Stocker**, in Würenlos, Mövenpöck, Shoppingbrücke N. 1. Unter dieser Firma besteht seit dem 17. Juli 1972 eine Kollektivgesellschaft. Gesellschafterinnen sind: Maria Güntensperger-Zraggen, von Goldingen SG, in Zürich, und Iris Stocker-Beyeler, von Richterswil ZH und Zürich, in Widen-Mutschellen AG. Ferner ist Einzelunterschrift erteilt an Albert-Güntensperger-Zraggen, von Goldingen SG, in Zürich (Ehemann der Gesellschafterin Maria Güntensperger-Zraggen), und Hans Stocker-Beyeler, von Richterswil ZH und Zürich, in Widen-Mutschellen AG (Ehemann der Gesellschafterin Iris Stocker-Beyeler). Verkauf von Blumen, Glas, Keramik, Kupfer, Zinn, Geschenke, Antiquitäten, Raritäten, Holzartikel, Souvenirs, Plüsch- und Felltieren.

19. März 1975. Färberei A.G. Zofingen, in Zofingen (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1975, S. 340). Helmut Scholl ist nicht mehr Präsident, bleibt jedoch Delegierter des Verwaltungsrates und führt weiterhin Einzelunterschrift. Zum neuen Präsidenten wurde das bisherige Mitglied Werner Scholl ernannt; er führt auch künftig Einzelunterschrift.

19. März 1975.  
**Peter Haberstick Transporte 4334 Sisseln**, in Sisseln (SHAB Nr. 60 vom 13. 3. 1975, S. 678). Einzelunterschrift wurde erteilt an Liselotte Haberstick-Dinkel, von Buchs AG, in Sisseln.

19. März 1975.  
**Orell Füssli Werbe AG**, Zweigniederlassung in Baden, Betrieb einer Werbegesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 15. 10. 1974, S. 2754). mit Hauptsitz in Zürich. Weil die formellen Voraussetzungen nicht mehr bestehen, wird die Firma dieser Zweigniederlassung im Handelsregister gelöscht. Der Geschäftsbetrieb wird als Verkaufslokal weitergeführt.

19. März 1975.  
**G. Rohr AG, Glas- & Gebäudereinigung**, in Hausen (SHAB Nr. 127 vom 4. 6. 1971, S. 1362). Neue Geschäftsadresse: Lilienstrasse 340.

19. März 1975.  
**Holzschneiderei Frau Schäfer**, in Wohlenschwil, Betrieb einer Holzschneiderei, Herstellung und Verkauf von Reliefs, Standfiguren usw. (SHAB Nr. 259 vom 3. 11. 1972, S. 2855). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

19. März 1975. Gerüste, Hallen, Leitern usw.  
**PAMO Paul Kasper**, in Zetzwil, Hauptstrasse 38. Inhaber dieser Firma ist Paul Kasper-Spirgi; von Zetzwil, in Unterulm AG. Vermietung, Montage, Demontage und Transport von Gerüsten, Verkauf von Gerüsten, Hallen und Leitern, sowie Fassadenreinigungen und Korrosionsschutz.

19. März 1975.  
**AG für Farben-Industrie**, in Zofingen, Herstellung von und Handel mit Farben, Lacken und chemisch-technischen Produkten aller Art (SHAB Nr. 136 vom 14. 6. 1973, S. 1711). An der Generalversammlung vom 6. März 1975 wurde, unter entsprechender Revision der Statuten, die Erhöhung des Grundkapitals von bisher Fr. 400 000 durch Ausgabe von 200 weiteren, durch Verrechnung mit Darlehensguthaben voll liberrierten Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 600 000 beschlossen. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt nun Fr. 600 000, ist voll liberriert und eingeteilt in 600 Namenaktien zu Fr. 1000. Als weiteres, kollektiv zu zweien unterschrittsberechtigtes Mitglied des Verwaltungsrates wurde gewählt: Judith Ginella-Portezza, von Stabio TI, und Zofingen, in Zofingen.

19. März 1975. Schwermetall-Walzwerk usw.  
**Metalband Aesch AG**, bisher in Aesch LU (SHAB Nr. 177 vom 31. 7. 1972, S. 2027). An der Generalversammlung vom 14. Februar 1975 wurde die Verlegung des Sitzes der Gesellschaft nach Reinach, Unterwerkstrasse 2, beschlossen. Datum der ursprünglichen Statuten: 3. September 1970, letztmals revidiert am 14. und 28. Februar 1975. Die Firma lautet nun: **Metalband Reinach AG**. Zweck: Betrieb eines Schwermetall-Walzwerkes sowie Beteiligung an Unternehmen mit gleichartigem oder ähnlichem Geschäftsbereich. Sie kann sich auch mit solchen Unternehmen zusammenschliessen und kann Liegenschaften erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 500 000, voll liberriert und eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung. Publikationsorgan der Gesellschaft: SHAB. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Das Mitglied Viktor Nauli ist aus dem Verwal-

tungsrat ausgeschieden, womit auch sein Unterschriftenrecht erloschen ist. Der bisherige Präsident Friedrich Lüthi-Klebe, von Linden BE, in Menziken AG, ist nun einziges Mitglied der Verwaltung. Ferner ist die Prokura von Joachim Lüthi-Eichenberger erloschen.

## Thurgau — Thurgovie — Turgovia

19. März 1975.

**Photocolor Kreuzlingen AG**, in Kreuzlingen, Verarbeitung von Photomaterialien aller Art, insbesondere von Farbfilmen, Herstellung von Photogeräten sowie Handel mit Photoartikeln (SHAB Nr. 197 vom 23. 8. 1972, S. 2230). Georg Müller, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen.

19. März 1975.

**Zuckerfabrik Frauenfeld AG**, in Frauenfeld (SHAB Nr. 67 vom 21. 3. 1973, S. 760). Fritz Keller, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten. Neu wurde Emile Chuard, von Corcelles-Payerne, in Corcelles, als Mitglied in den Verwaltungsrat gewählt. Er ist nicht zeichnungsberechtigt.

19. März 1975. Warentransporte.

**Jakob Jöhl**, bisher in Bazenheid, Gemeinde Kirchberg SG, Warentransporte (SHAB Nr. 113 vom 16. 5. 1972, S. 1246). Der Firmainhaber Jakob Jöhl, von Amden, hat den Geschäfts- und Wohnsitz nach Münchenwilen verlegt. Hörnlistrasse 18.

19. März 1975. Restaurant.

**Max Ammann**, in Arbon. Firmainhaber ist Max Ammann, von Frauenfeld, in Arbon. Betrieb des Restaurants Weingarten. St. Gallerstrasse 8.

19. März 1975. Elektromechanische Werkstätte.

**Willy Knus**, in Märstetten, elektromechanische Werkstätte, Reparatur, Neu- und Umwicklung von und Handel mit Elektromotoren und Apparaten (SHAB Nr. 259 vom 4. 11. 1948, S. 2975). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

## Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Aigle

19 mars 1975.

**Kunzli Frères, tous travaux d'hygiène publique**, à Villeneuve, nouvelle société en non collectif. Andreas et Ulrich Kunzli, de Zäzivil, le premier à Villeneuve et le second à Antagnes, commune d'Ollon, ont constitué sous cette raison sociale une société en non collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> janvier 1975. Tous travaux d'hygiène publique, soit service de vidanges, travaux de nettoyage de canalisations, de routes, de tunnels routiers, etc. Les Grands Vergers.

Bureau de Lausanne

Rectifications.

**Jacques René Tzant**, à Pully, agence de défectives privés (FOSC du 6. 2. 1975, p. 610). Raison exacte: **Jacques René Tzant**.

**Sodeta S. a. r. l.**, à Lausanne (FOSC du 6. 3. 1975, p. 611). Association ne faisant plus partie de la société: Agostino Gargioni.

**Sarrasin Ingénieurs S.A.**, Lausanne, à Lausanne (FOSC du 20. 3. 1975, p. 750). Philippe Sarrasin est administrateur-délégué.

10 mars 1975. Immeubles.

**St. Passage Boccion 1 et 3**, à Lausanne, immeubles (FOSC du 31. 12. 1968, p. 2824). Henri Golay et Edmond Tannaz démissionnaires, ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Conseil: Albert Gmür, de Amden SG, à Vaduz (Liechtenstein); président; Klaus Gmür, d'Amden SG, à Riehen BL; Peter Gmür, d'Amden SG, à Zurich, tous trois avec signature individuelle.

10 mars 1975.

**Société Immobilière Amma SA**, à Lausanne (FOSC du 8. 12. 1958, p. 3265). L'administrateur Edmond Tannaz est démissionnaire; sa signature est radiée. Conseil: Albert Gmür, à Vaduz (Liechtenstein); président; Klaus Gmür, à Riehen BL, et Peter Gmür, à Zurich, tous trois d'Amden SG, avec signature individuelle.

18 mars 1975.

**Clinique des Charmettes SA**, à Lausanne (FOSC du 4. 2. 1975, p. 306). René Ravier (secrétaire inscrit) est nommé président. La société est engagée par la signature individuelle du président et par la signature collective à deux des autres membres du conseil, qui sont: Philippe Heimann (inscrit) qui n'est plus président et dont les pouvoirs sont modifiés en conséquence, et Francis Berset, de Villargiroud FR, à Aran VD.

18 mars 1975. Horlogerie de précision.

**HG Précision SA**, à Lausanne. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 13 mars 1975. But: fabrication, terminage et commerce de mouvements d'horlogerie de précision. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle ou de Gabriel Baud, de et à Lausanne. La société est également engagée par la procuration individuelle de Josiane Cosendai, de Sassel VD, à Lausanne. Adresse: rue de l'Alc 5 (chez Fidorex Lausanne SA).

18 mars 1975. Alimentation naturelle, etc.

**Jacques Grumser**, à Lausanne, commerce d'alimentation naturelle et de produits de diverse nature (FOSC du 25. 6. 1973, p. 1815). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

18 mars 1975. Produits pharmaceutiques.

**Thomas Brero**, à Pully. Titulaire: Thomas Brero, de Lausanne, à Pully. Commerce de produits pharmaceutiques. Adresse: avenue du Général Guisan 105.

18 mars 1975.

**Productions Télévision Rencontre**, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 25. 2. 1974, p. 532). Statuts modifiés le 26 février 1975. Capital réduit de fr. 2 000 000 à fr. 1 000 000. La valeur nominale des 2080 actions A à droit de vote privilégié étant réduite de fr. 250 à fr. 125 et celle des 1480 actions B de fr. 1000 à fr. 500. Capital social porté de fr. 1 000 000 à fr. 2 000 000 par l'émission de 2080 nouvelles actions nominatives A à droit de vote privilégié, de fr. 125 nominale chacune et de 1480 nouvelles actions nominatives B, de fr. 500 nominale chacune, toutes entièrement libérées, dont fr. 307 000 par compensation de créance. Capital social entièrement libéré: fr. 2 000 000, divisé en 4160 actions A nominatives, à droit de vote privilégié, de fr. 125 et 2960 actions B nominatives, de fr. 500.

18 mars 1975. Meubles, lampes, etc.

**Agence commerciale «Ginifin» F. Peyramis**, à Lausanne, commerce de meubles, lampes et articles de décoration (FOSC du 20. 12. 1972, p. 3252). Par suite de transfert de son siège à Ecublens, l'entreprise a été inscrite au Registre du Commerce de Morges (FOSC du 3. 3. 1975, p. 566). La raison est en conséquence radiée du registre de Lausanne.

18 mars 1975.

**Intrex Construction Business SA (Intrex Construction Business A.G.) (Intrex Construction Business Ltd)**, à Lausanne. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 14 mars 1975. But: construction, fabrication, commerce et représentation d'appareils et machines industriels. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Otto Grossenbacher, de Hasle BE, à La Conversion, commune de Lutry. Adresse: rue Etraz 2 (chez Banca SA).

18 mars 1975. Etanchéité de façades, etc.  
**Escibano & Cie**, à Prilly, entreprise d'étanchéité de façades, de nettoyage et d'entretien (FOSC du 21.12.1972, p.3271). Nouvelle adresse: avenue de la Confrérie 1.

18 mars 1975.  
**Idéal Imports Facchinetti**, à Lausanne. Titulaire: Alfredo Facchinetti, d'Italie, à Lausanne. Importation et vente d'articles de diverse nature. Route de Berne 1.

18 mars 1975.  
**Techniques Publicitaires SA**, à Lausanne (FOSC du 20.3.1969, p.622). Date de la dissolution: 26 décembre 1973. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

18 mars 1975. Nettoyage, dégraissage de fourrures.  
**Renovel S. à r.l.**, à Lausanne, nettoyage, dégraissage et brillantage de toutes fourrures (FOSC du 2.3.1972, p.551). L'associée Edmée Mallepell est décédée. Sa part de fr. 1000 a été cédée à Roland Mallepell, de Braggio in Calanca GE, et Lausanne, à Lausanne, qui devient associé. L'associé-gérant Edouard Mallepell est actuellement à Forel (Lavaux).

18 mars 1975. Immeubles.  
**Contact-Immob SA**, à Lausanne, affaires immobilières (FOSC du 30.1.1975, p.266). L'administratrice Danièle Handschin est nommée présidente et continue à signer individuellement, également en qualité de directrice. Georges Handschin n'est plus président, mais reste administrateur et signe désormais collectivement à deux, ses pouvoirs étant modifiés en conséquence.

18 mars 1975.  
**Société Continentale de Gestion Financière SA**, à Lausanne (FOSC du 21.12.1972, p.3271). Nouvelle adresse: avenue de la Gare 10.

18 mars 1975. Immeubles.  
**S.I. Enjalin**, à Lausanne, affaires immobilières, société anonyme (FOSC du 4.10.1968, p.2143). Date de la dissolution: 7 août 1972. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

18 mars 1975. Jeux de quilles automatiques.  
**S. Pinon**, à Lausanne. Titulaire: Serafin Pinon, d'Espagne, à Lausanne. Exploitation de jeux de quilles automatiques. Petit-Chêne 18c.

18 mars 1975. Produits médicaux, chimiques et pharmaceutiques.  
**Travenol SA (Travenol AG) (Travenol Inc)**, à Lausanne. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 28 janvier 1975. But: commerce de produits médicaux, chimiques et pharmaceutiques. Capital: fr. 50.000, entièrement libéré, divisé en 500 actions au porteur de fr. 100. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Hans Hüsey, de Safenwil AG, à Zumikon ZH. Adresse: place Bel-Air/rue Mauborg 9.

18 mars 1975.  
**Nouvelle Carrosserie Eggl SA**, à Lausanne (FOSC du 11.9.1974, p.2467). Par décision du 9 janvier 1975, le président de la Chambre des poursuites et faillites du Tribunal du district de Lausanne, a homologué le concordat par abandon d'actif présenté par la société à ses créanciers. Nouvelle raison sociale: **Nouvelle Carrosserie Eggl SA en liquidation concordataire**. Liquidateurs avec signature collective à deux: Marcel Tavel, de St-Saphorin-sur-Morges, à Loney, et Albert Avondo, de Bussy-Chardonney, à Chavannes-Renens.

18 mars 1975.  
**Comptoir Suisse Lausanne**, à Lausanne, société coopérative (FOSC du 18.2.1970, p.371). Ernest Dubois, Oscar Willemin, François Buche, Sydney de Coulon, Fernand Pidoux, Georges-André Chevallaz, Fritz Pagan, Samuel Chevalley, Jean Muret et Alfred Bussey ne sont plus administrateurs: leur signature est radiée, ainsi que celles de Max Labenski et Jean Weymann. Antoine Hoefliger (inscrit) dont la procuration est éteinte est nommé directeur; il signe désormais collectivement à deux, ses pouvoirs étant modifiés en conséquence. La société est également engagée par: Jean-Pascal Delamaraz, de Logriord, à Lausanne; Robert Deppen, de Chessel, à Lausanne, tous deux administrateurs, et Louis-Philippe Bovard, de et à Cully, directeur, et Roland Charbon, de Treytorrens-près-Yverdon, à Jouxtenis-Mézery, fondé de procuration. Tous quatre signent collectivement à deux avec le président, le directeur général, un directeur ou un sous-directeur.

18 mars 1975. Direction et organisation d'entreprises, etc.  
**Overseas Management International, Inc. à Panama, succursale de Lausanne**, à Lausanne, direction et organisation d'entreprises et investissements financiers (FOSC du 24.10.1968, p.2298). La raison sociale est radiée par suite de suppression de la succursale.

18 mars 1975. Pièces, articles pour l'industrie automobile.  
**Marcel Kullmann SA**, à Lausanne, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 7 mars 1975. But: commerce de pièces, articles et fournitures pour l'industrie automobile. Appart selon convention du 7 mars 1975 et bilan au 31 décembre 1974: actif de fr. 404.755.85 et passif de fr. 195.000 de la raison individuelle «Marcel Kullmann», à Lausanne, soit un actif net de fr. 402.755.85, accepté pour ce prix, dont fr. 148.000, imputés sur le capital. Capital de fr. 150.000, entièrement libéré, divisé en 150 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Marcel Kullmann, de La Chaux-de-Fonds et Renan, à Lausanne. Adresse: avenue de la Harpe 17A.

18 mars 1975. Outillage, pièces pour l'automobile, etc.  
**Marcel Kullmann**, à Lausanne, commerce d'outillage, pièces et accessoires pour l'automobile (FOSC du 11.5.1970, p.1075). La raison est radiée par suite d'apport des actifs et passifs de la société anonyme «Marcel Kullmann SA», à Lausanne, inscrite ci-dessus.

18 mars 1975. Outillages et matériel pour garages et carrosseries.  
**«Articar» Italo Cozza**, à Pully, commerce d'outillages et de matériel pour garages et carrosseries (FOSC du 25.4.1974, p.1109). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

18 mars 1975. Fournitures industrielles, équipements pour carrosseries et garages.  
**«Articar» Cozza et Signoroni**, à Lausanne. Société en nom collectif commencée le 1<sup>er</sup> mars 1975. Associés: Italo Cozza, d'Italie, à Lausanne, et Enzo Signoroni, d'Italie, à Lausanne. Commerce de fournitures industrielles et d'équipements pour carrosseries et garages. Rue St-Martin 38.

18 mars 1975. Voitures automobiles.  
**Besson et Gianni**, à Lausanne, commerce de voitures automobiles, société en nom collectif (FOSC du 8.11.1974, p.2988). La société est dissoute depuis le 1<sup>er</sup> mars 1975. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

18 mars 1975. Voitures automobiles.  
**Giuseppe Gianni**, à Lausanne. Titulaire: Giuseppe Gianni, d'Italie, à Lausanne. Commerce et réparation de voitures automobiles. Avenue de la Gare 1.

18 mars 1975.  
**ATC Architecture Technique Construction SA**, précédemment à Lausanne (FOSC du 11.6.1974, p.1594). Statuts originaires du 17 mai 1972 modifiés le 6 mars 1975. Transfert du siège à Pully. But: bureaux d'architecture et d'ingénieurs, entreprise générale, commerce de matériaux de construction, décoration et architecture d'intérieur. Capital: fr. 100.000, entièrement libéré, divisé en 300 actions nominatives de fr. 100 nominal chacune, privilégiées quant au droit de vote et 70 actions nominatives de fr. 1000 nominal chacune. Publications: FOSC. Conseil: 1 ou plusieurs membres. Nouvelle adresse: avenue du Général Guisan 44. La société est engagée par la

signature collective à deux des administrateurs: Daniel Rey, de Forel-sur-Lucens, à Lausanne, président; Mario Fukami, du Japon, à Pully, et Claude Girard, de Le Locle, à Lausanne.

18 mars 1975. Immeubles.  
**SI Clamadour 14 SA**, à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 23.11.1972, p.3025). L'unique administrateur Louis-Marc Servien est démissionnaire; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Jean Bucher, de Lausanne et Maltes, à Lausanne. Nouvelle adresse: avenue du Théâtre 7 (chez Jean Bucher).

18 mars 1975.  
**Bowling and Advertising SA**, à Lausanne, achat et location à l'étranger d'appareils de bowling (FOSC du 23.2.1968, p.395). Date de la dissolution: 7 mars 1975. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation, qui sera opérée sous la raison sociale **Bowling and Advertising SA en liquidation** par l'administrateur Jean-Pierre Cottler-Leanderson (inscrit) nommé liquidateur et qui continue à signer individuellement.

18 mars 1975. Montres, etc.  
**TMX Sales SA**, à Lausanne, commerce de montres et produits horlogers (FOSC du 14.2.1974, p.438). Nouvelle adresse: rue du Liseron 11.

18 mars 1975. Superviser et administrer les affaires de sociétés.  
**TMX International SA**, à Lausanne, superviser et administrer les affaires de sociétés (FOSC du 6.8.1973, p.2201). Nouvelle adresse: rue du Liseron 11.

18 mars 1975. Machines mécaniques, électriques, etc.  
**Mohler & Cie**, à Renens, achat et vente de matériel et machines mécaniques, électriques, électroniques, hydrauliques et pneumatiques, société en nom collectif (FOSC du 7.2.1972, p.326). Date de la dissolution: 1<sup>er</sup> février 1975. La liquidation étant terminée, la raison est radiée.

18 mars 1975. Immeubles.  
**SI Gemob**, précédemment à Rolle, société anonyme. Siège transféré à Lausanne. Statuts modifiés le 11 mars 1975. But: opérations immobilières. Capital social: fr. 150.000, entièrement libéré, divisé en 300 actions de fr. 500 au porteur. Publications: FOSC. Conseil: 1 ou plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Gilbert Ott, de Langnau BE, au Grand-Saconex GE. L'administrateur Jacques Curchod est démissionnaire; sa signature est radiée. Adresse: rue Mauborg 12.

18 mars 1975. Objets mobiliers.  
**Antex S. à r.l.**, à Lausanne, achat, vente et commerce d'objets mobiliers (FOSC du 6.3.1968, p.488). Par suite du transfert de son siège à Saint-Légier-La Chiésaz, la société a été inscrite au registre du commerce de Vevey (FOSC du 7.3.1975, p.623). La raison est en conséquence radiée du registre de Lausanne.

18 mars 1975. Tabac, textiles.  
**Macdonald Stewart SA**, à Lausanne, services et conseils aux entreprises du tabac et des textiles (FOSC du 6.7.1972, p.1788). Date de la dissolution: 10 mars 1975. La société ne subsiste plus que pour sa liquidation, qui sera opérée sous la raison sociale **Macdonald Stewart SA en liquidation** par Maurice Conne, de Chexbres, à Lutry, liquidateur avec signature individuelle. L'administrateur Jean-Félix Paschoud est démissionnaire; sa signature est radiée. Nouvelle adresse: avenue Villamont 19 (chez Maurice Conne).

18 mars 1975. Electronique médicale.  
**Beatem SA**, à Lausanne, étude et assistance technique dans le domaine de l'électronique médicale (FOSC du 24.7.1974, p.2042). Date de la dissolution: 10 mars 1974. La société ne subsiste plus que pour sa liquidation, qui sera opérée sous la raison sociale **Beatem SA en liquidation** par Pascal Couchepin, administrateur inscrit, nommé liquidateur et qui continue à signer individuellement. La signature d'André Droz est radiée.

18 mars 1975. Bureau d'ingénieur en génie civil.  
**Mullner Laszlo**, à Lausanne. Titulaire: Laszlo Mullner, de Châtel-Saint-Denis, à Vevey. Bureau d'ingénieur en génie civil. Chemin des Epinettes 18.

18 mars 1975. Immeubles.  
**Résidence des Bosquets SA**, à Lausanne, affaires immobilières (FOSC du 7.3.1973, p.629). Statuts modifiés le 5 mars 1975. Siège transféré à Pully, avenue du Général-Guisan 44.

18 mars 1975. Restaurant.  
**Jean-Paul Séchaud**, à Renens. Titulaire: Jean-Paul Séchaud, de Sullens, à Renens. Restaurant à l'enseigne «Brasserie de Verdeaux». Rue de Verdeaux 16.

19 mars 1975.  
**Droguerie des Bergières S. à r.l.**, à Lausanne (FOSC du 18.7.1962, p.2098). Nouvelle adresse du siège légal: chemin du Cerisier 8 (chez Madame Vuilliamoz). Bureau de la société à Paudex: chemin de la Bardinette 15 (chez Jean Jacquat). L'associé-gérant Jean Jacquat est actuellement à Paudex.

19 mars 1975. Licences d'équipements hydrauliques et élect., etc.  
**Bygging S. à r.l. Geneva**, précédemment à Genève (FOSC du 6.8.1973, p.2202). Transfert du siège à Lausanne. Nouvelle raison sociale: **Bygging S. à r.l.** But: commerce, distribution et leasing de licences d'équipements hydrauliques et électriques, de produits relatifs à la construction et au commerce industriel. Statuts originaires du 19.6.1973, modifiés le 12 février 1975. Capital entièrement libéré: fr. 20.000. Associés gérants: Berge-Mossin Heede, des USA, à Greenwich (Connecticut, USA), avec une part de fr. 12.000, et Erik-Henry Lindström, de Suède, à Stockholm, avec une part de fr. 8.000. La signature du gérant Arthur-R. Moussalli est radiée. Adresse: Chemin des Trois-Rois 2 (chez Fides Sociétés Fiduciaires).

19 mars 1975. Appareils thermiques, de tôlerie, etc.  
**Bernard Blanc**, à Lausanne. Titulaire: Bernard Blanc, de et à Lausanne. Fabrication et commerce d'appareils thermiques, de tôlerie industrielle, de mécanique de précision et d'installations de chauffage. Châlet-a-Gobet.

19 mars 1975.  
**Chambre vaudoise des métiers**, à Lausanne, association (FOSC du 29.11.1966, p.3767). Date de la dissolution: 14.11.1974. L'actif et le passif sont repris par l'association «Union Vaudoise des associations industrielles, commerciales et de métiers», à Lausanne.

19 mars 1975.  
**Union Vaudoise des associations industrielles, commerciales et de métiers**, à Lausanne, association (FOSC du 29.11.1966, p.3767). Statuts modifiés le 14 novembre 1974. Nouveau but: réunion des groupements et associations désireux de rationaliser leur travail et de coordonner leurs efforts pour améliorer les conditions économiques du pays et promouvoir la libre entreprise; constitution d'une communauté de services et d'action de l'économie vaudoise. Comité de direction: 9 à 15 membres. La signature de François Buche, Ernest Genton et Michel Bécholey est radiée. Willy Gerber (inscrit) est nommé vice-président. Nouveaux membres du comité de direction: Charles DeFrancisco, d'Augier AG, au Mont-sur-Lausanne; André Jotterand, de Bière, à Lausanne; Willy Herren, de Veytaux, à Pully; Walter Dassen, de Berne, à Lausanne; Paul-Roger Perret, d'Essertines-sur-Yverdon, à Lausanne; Pierre Pache, d'Epalinges, au Mont-sur-Lausanne. Henry Müller (directeur inscrit) est nommé également secrétaire hors conseil. Nouvelle secrétaire hors conseil: Alice Curchod, de Dommarin, à Belmont-sur-Lausanne. L'association est engagée par la signature collective du président ou d'un membre du comité de direction avec le directeur ou un secrétaire hors conseil ou du président avec un autre membre du comité de direction.

19 mars 1975. Agence de voyage.  
**Albertsen World Travel Organization SA**, à Lausanne, agence de voyage (FOSC du 21.8.1974, p.2293). Paul Weber (administrateur inscrit) n'est plus président, mais il reste administrateur. Armand Ducret (administrateur inscrit) est nommé président. Yves-Ernest-Albert Barraud (administrateur-délégué inscrit) est nommé également vice-président. Tous trois continuent à signer collectivement à deux.

19 mars 1975.  
**SA de contrôle bancaire et industriel Lausanne (A.G. für Banken- und Industriekontrolle Lausanne) (S.A. per il controllo bancario ed industriale Lausanne) (Banking and Industrial Auditors Ltd Lausanne)**, à Lausanne (FOSC du 11.9.1972, p.2385). Date de la dissolution: 28 juin 1974. La liquidation est terminée. La raison sociale ne peut toutefois être radiée, les autorités fiscales fédérale et cantonale devant encore donner leur accord. Les actifs et passifs sont repris par la société anonyme **AG für Banken- und Industriekontrolle (SA per il controllo bancario ed industriale) (SA de contrôle bancaire et industriel) (Banking and Industrial Auditors Ltd)**, à Zurich.

19 mars 1975.  
**SA de Contrôle Bancaire et Industriel, succursale de Lausanne**, à Lausanne, inscription d'une succursale de «AG für Banken- und Industriekontrolle (SA per il controllo bancario ed industriale) (SA de contrôle bancaire et industriel) (Banking and Industrial Auditors Ltd)», société anonyme inscrite au registre du commerce de Zurich (FOSC du 4.10.1974, p.2665). Créée par décision du conseil d'administration du 28 juin 1974. But: révisions bancaires et de fonds de placement et tous services relevant du domaine d'une société de révision. La succursale est engagée par la signature collective à deux des administrateurs Franz Kälin, d'Einsiedeln, à Zurich, président; Adolf Boessinger, de Bâle, à Zurich, délégué et directeur; Max F. Lindenmann, de Seengen AG, à Zurich, délégué; Barthélémy Robbi, de St-Moritz, à Eublens VD, également directeur de la succursale; des sous-directeurs Werner Aerni, de Heriswil SO, à Meilen ZH, et Adolf Lustenberger, de Hasle LU, à Zurich, et du fondé de procuration Robert Steinmann, de et à Wohlen AG. Adresse: avenue Mon-Repos 24.

19 mars 1975. Administration, gestion de patrimoines, capitaux, etc.  
**Compagnie Privée Elysée SA**, à Lausanne, gestion, administration, surveillance et mise en valeur de patrimoines, capitaux et fortunes (FOSC du 23.9.1974, p.2568). La société est également engagée par la signature collective à deux du directeur Heinz Zehnder, d'Ettenhausen TG, à Lausanne.

19 mars 1975.  
**Radio Matériel SA**, à Lausanne (FOSC du 12.3.1974, p.679). Franz Hobi (inscrit), actuellement à Echandens et dont la procuration est éteinte, est nommé administrateur et sous-directeur et continue à signer individuellement.

19 mars 1975. Participations.  
**Consolidated Trust AG Chur**, précédemment à Coire (FOSC du 1.4.1974, p.875). Transfert du siège à Lausanne. Statuts modifiés le 13 mars 1975. Nouvelle raison sociale: **Consolidated Trust SA**. But: participation et gérance de participations à des entreprises industrielles et commerciales. Capital: fr. 1.000.000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil: 1 à 3 membres, qui sont: Gustave Chaudet, de Corseaux, à Lausanne, président; Jean-Pierre Cottier, de Rougemont, à Lausanne; André Mustaki, de Grèce, à Lausanne, tous trois (inscrits) avec signature collective à deux. Adresse: avenue Villamont 17.

19 mars 1975.  
**Géco-Géranes et Contentieux SA**, à Lausanne (FOSC du 2.12.1974, p.3215). Statuts modifiés le 12 mars 1975. Les 100 bords de jouissance au porteur sont annulés.

19 mars 1975. Etudes dans le domaine, de l'aménagement du territoire de l'urbanisme, etc.  
**Urbaplan**, à Lausanne, société anonyme, études dans le domaine de l'aménagement du territoire, de l'urbanisme et de la planification spatiale (FOSC du 30.7.1971, p.1891). L'administrateur Alfred Gramm est démissionnaire; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Ian Sargeant, de Grande-Bretagne, à Lausanne.

19 mars 1975. Machines et appareils techniques.  
**Witronic S. à r.l.**, à Pully, commerce, représentation et fabrication de machines et appareils techniques (FOSC du 15.1.1975, p.103). Bureau de vente à Zofingue. Döbeligut 5. La société est également engagée par la procuration individuelle de Peter-Roland Weideli, de Oberhofen, bei Kreuzlingen TG, à Zofingue.

19 mars 1975. Tous produits.  
**Selenia SA**, à Lausanne, commerce et représentation de tous produits (FOSC du 5.12.1973, p.3231). Les administrateurs Gianfranco Sequi et André Dutoit sont démissionnaires: leur signature est radiée. Alexandre Petitpierre (président inscrit) reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

19 mars 1975.  
**Aliment Sain SA**, à Lausanne, commerce de produits alimentaires (FOSC du 16.4.1974, p.1005). La société est également engagée par la signature collective à deux de Ruth Dunand, de Presinge GE, à Chêne-Bougeries GE.

19 mars 1975. Matériaux.  
**Arteco SA (Arteco AG) (Arteco Ltd)**, au Mont-sur-Lausanne, achat, importation, vente et représentation de matériaux (FOSC du 7.2.1968, p.265). Statuts modifiés le 8 mars 1975. Siège social transféré à Belmont-sur-Lausanne; route du Signal, «Au Devin».

19 mars 1975. Construction d'immeubles.  
**Multi Construction SA**, à Pully, construction d'immeubles (FOSC du 17.6.1974, p.1659). Les administrateurs Yuskel Tacan, Dominique Raviola et Jean-Pierre Ley-Ravello sont démissionnaires; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Finn Simonsen, du Danemark, à Lausanne, président; Guy Ballinari, de Monteggio TI, à Olion (Villars), secrétaire, et Albert Tabotta, de Peyres-Possens, à Dommarin.

19 mars 1975. Participation.  
**In-In SA**, à Lausanne, participation à toutes entreprises (FOSC du 22.1.1973, p.196). Par suite du transfert de son siège à Fribourg, la société a été inscrite au Registre du commerce de Fribourg (FOSC du 25.2.1975, p.509). Elle est en conséquence radiée d'office du registre de Lausanne.

#### Bureau de Vevey

17 mars 1975. Tableaux.  
**R. Bernheim**, à Saint-Légier-La Chiésaz. Titulaire: Roland Bernheim, de Genève, à Saint-Légier-La Chiésaz. Commerce de tableaux et de radio-TV. Praz Jordan B.

17 mars 1975.  
**Bang Music, Stéphanie Sand Capocci & Cie**, à Montreux. Société en commandite simple commencée le 1<sup>er</sup> mars 1975. Associée indéfiniment responsable: Stéphanie Sand Capocci, de et à Lausanne. Commanditaires: Ida Capocci et Frédéric Capocci, tous deux de et à Lausanne, chacun avec une commandite de fr. 5000. Edition de musique et exploitation d'oeuvres musicales. Avenue des Alpes 70.

17 mars 1975. Garage.  
**W. Bertoincini**, à La Tour-de-Peilz. Titulaire: Walter Bertoincini, d'Italie, à La Tour-de-Peilz. Garage et station-service AGIP. Entre Deux-Villes 1.

## Wallis — Valais — Vallee

## Bureau Brig

14. März 1975.

**Konsumgenossenschaft Bltzingen**, in Bltzingen (SHAB Nr. 280 vom 29. 11. 1949, S. 3103). Aus dem Verwaltungsrat sind ausgeschieden: Albert Dietzgi, Präsident; Beat Walpen, Vizepräsident, und Josef Schwick, Aktuar; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu sind in den Verwaltungsrat gewählt worden: Josef Dietzgi, als Präsident; Augustin Wirthner als Vizepräsident, beide von Bltzingen, und Margrit Theler, geborene Schmid, von Raron, als Aktuarin, alle in Bltzingen. Präsident, Vizepräsident und Aktuarin führen Kollektivunterschrift zu zweien.

17. März 1975.

**Internationale Transportgesellschaft Gebrüder Gondrand, Aktiengesellschaft**, Zweigniederlassung in Brig, Gemeinde Brig-Glis, mit Hauptniederlassung in Basel, Betrieb der Transportbranche. Handel mit sowie Import und Export von Waren (SHAB Nr. 141 vom 20. 6. 1974, S. 1702). Die Prokura von Armand Planche ist infolge Todes erloschen. Der Prokurist Alphon Sieber führt nun statt Kollektiv-, Einzelunterschrift.

17. März 1975.

**Carlo Partel, Velos & Motos**, in Brig, Gemeinde Brig-Glis (SHAB Nr. 256 vom 2. 11. 1954, S. 2808). Der Firmhaber hat seinen Geschäfts- und Wohnsitz nach Naters verlegt. Geschäftsadresse: Bahnhofstrasse.

17. März 1975.

**Elektrizitätswerk-Genossenschaft Riedbach**, in Visperterminen (SHAB Nr. 93 vom 22. 4. 1968, S. 845). Aus dem Verwaltungsrat sind ausgeschieden: Pius Stoffel, Präsident; Fidelis Zimmermann, Kassier, und Medard Berekold, Aktuar; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu sind in den Verwaltungsrat gewählt worden: Engelbert Stoffel als Präsident; Anton Zeiler als Kassier und Anton Kreuzer als Aktuar, alle von und in Visperterminen. Der Präsident führt Kollektivunterschrift mit dem Kassier oder dem Aktuar.

17. März 1975.

**Konsumgenossenschaft Visperterminen**, in Visperterminen (SHAB Nr. 304 vom 30. 12. 1970, S. 2962). Aus dem Verwaltungsrat sind ausgeschieden: Florentin Stoffel, Präsident; Josef Stoffel, Vizepräsident, und Roman Zimmermann, Aktuar; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu sind in den Verwaltungsrat gewählt worden: Engelbert Stoffel, als Präsident; Hubert Heinzmann, als Vizepräsident, und Josef Stoffel als Aktuar, alle von und in Visperterminen. Der Präsident oder der Vizepräsident führen Kollektivunterschrift mit dem Aktuar.

## Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

## Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

19 mars 1975. Tissage.

**Mme Michelle Herrmann, à Fleurier**. Le chef de la maison est Michelle Herrmann, épouse dûment autorisée de Jean-Michel, de et à Fleurier. Exploitation d'un commerce de tissage, filage à la main et tricot, à l'enseigne «La Tissanderie». Place de la Gare 3.

## Bureau de Neuchâtel

19 mars 1975. Horlogerie.

**Béguin & Cie**, précédemment à Bienne, atelier de terminage, société en nom collectif (FOSC du 26. 10. 1966, N° 251, p. 3367). Le siège social est transféré au Landeron. Les associés sont Paul Béguin et Jean-Pierre Béguin, de Rochefort, domiciliés actuellement au Landeron. La société a commencé le 6 mars 1956. Horlogerie, terminage de mouvements. Chemin des Roches 14.

19 mars 1975. Vins.

**Henriod & Cie S.A.**, à Neuchâtel, commerce en gros de vins, société dissoute (FOSC du 12. 3. 1975, N° 59, p. 668). Les autorités fiscales ayant maintenant donné leur consentement cette société est radiée.

19 mars 1975. Fers, métaux.

**Société anonyme H. Baillod, à Neuchâtel**, commerce de fers et métaux, etc. (FOSC du 15. 3. 1967, N° 62, p. 916). Les procurations de Georges Wethli, Roger Matthys et Jenny Suzanne Loosli sont radiées. Edouard Schumacher, de Treiten BE, à Neuchâtel, a été nommé fondé de pouvoir.

19 mars 1975.

**Maurice Rebetez, fruits et légumes en gros, à Neuchâtel** (FOSC du 21. 5. 1971, N° 116, p. 1234). Nouvelle adresse: Champréveys 43.

## Genf — Genève — Ginevra

Rectifications.

**Cambint SA**, à Genève, transactions financières, etc. (FOSC du 26. 3. 1975, p. 817). 520 (et non 550) actions ont été entièrement libérées par compensation.

**E. Garçon-Monard SA**, à Troinex, importation en gros de vins fins de France, etc. (FOSC du 26. 3. 1975, p. 817). Elliot Garçon et Lucile Garçon, fondés de pouvoir, sont domiciliés à Saint-Sauveur (Gironde, France).

**Conférence des Eglises européennes, au Grand-Saconnex**, association (FOSC du 26. 3. 1975, p. 817). Gerhard Heintze, membre du présidium, est domicilié à Wolsenbüttel (RFA).

18 mars 1975. Jardins d'enfants.

**«La Ronde Moillebeau» M. et Mme Ashery**, à Genève, jardin d'enfants, société en nom collectif (FOSC du 19. 11. 1974, p. 3090). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance de Genève du 19 février 1975.

18 mars 1975. Vins.

**A. Besson et fils, à Thônex**, commerce de vins en gros, société en nom collectif (FOSC du 6. 1. 1945, p. 34). L'adresse est précisée comme suit: Conches, 61, route de Villette. L'associé Robert-Lucien Besson est actuellement domicilié à Chêne-Bourg. La mention du régime matrimonial de l'associé Jules-Alfred Besson est supprimée par suite de l'abrogation des art. 110 à 112 ORC.

18 mars 1975.

**«Télé-restaurant» André Curchod**, à Genève, exploitation de cafés-restaurants, etc. (FOSC du 7. 1. 1975, p. 31). La maison exploite, en outre, le café-restaurant de la Piscine municipale des Vernets, quasi des Vernets sn et, la buvette de la Patinoire municipale, angle quai des Vernets sn et 8, rue François-Dussaud.

18 mars 1975.

**«Offset pour Tous» J. Dal Mollin**, à Chêne-Bougeries, imprimerie, etc. (FOSC du 12. 3. 1975, p. 668). Adresse: 2, chemin Delue (et non 32, chemin de Chêne-Bougeries).

18 mars 1975.

**Art and Technology SA**, à Genève, tous articles et objets d'esthétique industrielle, etc. (FOSC du 29. 1. 1975, p. 257). Raymond Mar-

chetti n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Enrico Dollfus, de Lugano TI, à Genève, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux.

18 mars 1975.

**Banque Ralli SA, banque à capital étranger**, à Genève (FOSC du 24. 12. 1974, p. 3443). Signature collective à deux a été conférée à Serge Belleli, de et à Lausanne, directeur, et Rodolphe Moser, de Steffisburg BE, à Lausanne, directeur adjoint. Procuration collective à deux a été conférée à Michel Gavillet, d'Esmons FR, à Lausanne.

18 mars 1975. Café.

**Cafécom SA**, à Genève, commerce de café, etc. (FOSC du 22. 4. 1974, p. 1066). Capital porté de fr. 600 000 à fr. 900 000 par l'émission de 300 actions de fr. 1000 au porteur. Capital: fr. 900 000, entièrement versé, divisé en 900 actions de fr. 1000 au porteur. Statuts modifiés le 13 mars 1975.

18 mars 1975.

**Corderie Nouvelle SA**, à Carouge (FOSC du 16. 12. 1965, p. 3944). Paul Hungerbühler n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Louis Parisod a été nommé secrétaire du conseil; il continue à signer collectivement à deux.

18 mars 1975.

**«Coteges Conseils et Techniques de Gestion SA**, à Genève (FOSC du 14. 2. 1973, p. 439). France Collet n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Henri Devaud, de Porsel FR, à Collonge-Bellerive, et Robert-Maurice Sauthier, de Genève, à Lancy, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.

18 mars 1975. Cuir.

**Cuircom SA**, à Genève, commerce de cuirs, etc. (FOSC du 27. 11. 1974, p. 3174). Nouvelle adresse: 36, rue du 31-Décembre, chez Labatec Pharma SA.

18 mars 1975. Produits divers.

**Elna SA**, à Genève, vente des produits de la Tavora SA, etc. (FOSC du 2. 2. 1973, p. 333). Le magasin, jusqu'ici exploité 2, rue du Rhône, a été transféré 9, rue du Commerce.

18 mars 1975. Immeubles.

**Enurgis SA**, à Genève, achat et vente de biens mobiliers, etc. (FOSC du 22. 7. 1974, p. 2018). Raymond Marchetti n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Béda Fürer, de Gossau SG, à Trélex VD, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux.

18 mars 1975. Tous produits.

**Gaimex SA**, à Genève, tous produits et articles manufacturés, etc. (FOSC du 13. 4. 1973, p. 1036). Anne-Marie Gay et Charlotte Baumgartner ne sont plus administratrices; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Robert Baeriswyl, dc et à Cartigny, président, et Gilbert Gay, jusqu'ici président, nommé secrétaire, lesquels signent individuellement. Procuration individuelle a été conférée à Madeleine-Juliette Baeriswyl, de et à Cartigny.

18 mars 1975.

**Société Immobilière Rue Goetz Monin No 1**, à Genève, société anonyme (FOSC du 21. 10. 1969, p. 2422). Louis Soldini n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Jean-Paul Barbier, de Genève, à Presinge, président, et Jean-Pierre Kupferschmid, de Collex-Bossy, à Vernier, secrétaire, lesquels signent individuellement. Nouvelle adresse: 20, boulevard des Philosophes, chez Société Privée de Gérance.

18 mars 1975. Produits diététiques.

**Harmo SA**, à Genève, produits diététiques, hygiéniques, etc. (FOSC du 30. 12. 1974, p. 3473). Nouvelle raison de commerce: Harmonie et Santé Harmo SA. Statuts modifiés le 7 mars 1975. Adresse: 4, rue des Charmilles.

18 mars 1975.

**Incapital Société Anonyme, en liquidation**, à Genève, gérance de portefeuilles, etc. (FOSC du 15. 11. 1974, p. 3054). La société a été déclarée en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance de Genève du 25 février 1975.

18 mars 1975. Brevets.

**Katafox SA**, à Genève, exploitation et vente de brevets, etc. (FOSC du 15. 1. 1975, p. 106). Nouvelle adresse: 6, rue Bonivard, chez Société Fiduciaire et d'Etudes fiscales.

18 mars 1975.

**Société Immobilière Rue de Lausanne 72**, à Genève, société anonyme (FOSC du 29. 1. 1975, p. 257). Raymond Marchetti n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Laurent Martin, de Genève, à Cartigny, est membre et président du conseil d'administration avec signature collective à deux.

18 mars 1975. Edition.

**Pidrou SA**, à Genève, édition d'un journal spécialisé dans les annonces d'affaires immobilières, etc. (FOSC du 23. 1. 1974, p. 224). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance de Genève du 25 février 1975.

18 mars 1975.

**Ralli Brothers (Bankers) SA**, à Genève (FOSC du 13. 3. 1975, p. 680). La procuration d'Eddy Cohen est radiée. Signature collective à deux a été conférée à Raphaël Cohen, de Grande-Bretagne, à Genève, directeur, et Roger Eichi, de Bâle, à Gingsins VD, directeur adjoint.

18 mars 1975. Tous produits.

**Sodilitec SA**, Genève, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 7 mars 1975. But: achat, vente, importation, exportation, représentation et diffusion de tous produits et articles manufacturés, en particulier de livres techniques. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; Raymond Berger, de Genève, à Satigny, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 9, rue des Alpes, chez TISA Transports Internationaux SA.

18 mars 1975. Immeubles.

**Urbanico SA**, à Carouge, achat, construction et exploitation d'immeubles, etc. (FOSC du 30. 4. 1973, p. 1208). Hubert Delétraz n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Marcel Disch, de Genève, à Collonge-Bellerive, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouveau siège: Genève. Statuts modifiés le 6 mars 1975. Adresse: 8, quai Gustave-Ador, chez Disch & Cie SA.

18 mars 1975. Gypserie.

**M. Corte SA, succursale de Genève**, entreprise de gypserie et peinture (FOSC du 24. 10. 1968, p. 2299). Les pouvoirs de Mario Corte, Marcel Geoffroy et Edouard Renaud sont radiés. L'administrateur Henri Niess est président et continue à signer collectivement à deux. Procuration collective à deux a été conférée à Gérard Belet, du Mont-sur-Lausanne VD, à Renens VD; Bernard Enrico, de Chamson VS, à Vevey VD; Philippe Milesi, de Campo Blenio TI, à Renens VD, et André Gacond, de Provence VD, à Prilly VD.

18 mars 1975.

**Entreprise Georges Dentan SA, succursale de Genève**, à Genève, entreprise d'étanchéité et d'asphaltage, etc. (FOSC du 1. 7. 1974, p. 1811). La procuration de Myriam Pelaz et Jean-Pierre Vez est radiée.

18 mars 1975. Planchers.

**Usines Eubölth SA Olten**, succursale de Genève, planchers sans joints, etc. (FOSC du 8. 6. 1973, p. 1661). Nouveau siège de la succursale: Lancy. Adresse: Petit-Lancy, 6, Rampe du Pont-Rouge.

Abhanden gekommene Werttitel  
Titres disparus - Titoli smarriti

## Auffufe - Sommations - Diffida

Es wird vermisst:

Eigentümerschuldbrief vom 28. Juni 1937, Bel. S. II/632, lautend auf den Eigentümer Benjamin Gefter, im Betrag von Fr. 6000.—, haftend im II. Rang auf Biel-Grundbuch Nr. 2536.

Der unbekannt Inhaber dieses Eigentümerschuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert Erstes Jahres, seit der ersten Publikation dieses Aufrufes an gerechnet, dem Richteramt I Biel vorzulegen, da er sonst kraftlos erklärt würde. (414)

2500 Biel, den 21. März 1975

Der Gerichtspräsident IV:  
Mühlemann

Es wird vermisst:

Eigentümerschuldbrief über Fr. 5000.— vom 10. Dezember 1927, Beleg Nr. 1/4453, zugunsten von Herrn Hans Aeschbacher, Hammerweg 22, Burgdorf, lastend in der II. Pfandstelle auf der Liegenschaft Burgdorf-Grundbuchblatt Nr. 390, Plan 24; Maximalzinsfuß 6 1/2 %.

Der unbekannt Inhaber dieses Titels wird hiermit aufgefordert, diesen innert Jahresfrist, vom erstmaligen Erscheinen dieses Aufrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Richteramt II von Burgdorf vorzuweisen, ansonst die Kraftlosklärung ausgesprochen wird. (427)

3400 Burgdorf, den 26. März 1975

Der Gerichtspräsident II:  
Righetti

Es wird vermisst:

Inhaber-Schuldbrief, datiert vom 2. Mai 1932, eingetragen im Pfandprotokoll der Gemeinde Oberuzwil, Band 7, Nr. 1262, im Betrage von Fr. 1000.—, lastend auf der Parzelle Nr. 1083, Rigensschwil.

Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, sich bis spätestens 4. April 1976 beim Bezirksgerichtspräsident Unterotgenburg in Flawil zu melden, andernfalls der Titel für kraftlos erklärt wird. (435)

9230 Flawil, den 24. März 1975

Bezirksgerichtskanzlei  
Unterotgenburg

Es werden vermisst gemeldet und im Sinne der Bestimmungen über die Kraftlosklärung von Wertpapieren öffentlich ausgeschrieben:

Drei Inhaberaktien Kategorie B, Nominalwert Fr. 1000.—, Nummern 2987, 2988 und 2989, der Zuckerfabrik Frauenfeld AG.

Falls die vermissten Inhaberaktien nicht innerhalb einer Frist von 6 Monaten beim Präsidium des Bezirksgerichtes Frauenfeld vorgelegt werden, werden sie kraftlos erklärt. (416)

8500 Frauenfeld, den 21. März 1975

Gerichtspräsidium Frauenfeld

Es wird vermisst:

Namenschuldbrief von Fr. 300.— vom 13. Oktober 1915, haftend auf GB Holderbank Nr. 195, lautend auf Johannes Leder-Baldinger, geboren 1870, Holderbank, als Schuldner und auf die Aargauische Kantonalbank Brugg als Gläubigerin.

Der Inhaber dieses Schuldbriefes wird hiermit aufgefordert, denselben bis 30. März 1976 dem Bezirksgericht vorzulegen, ansonst derselbe als kraftlos erklärt würde. (421)

5600 Lenzburg, den 20. März 1975

Bezirksgericht

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief im 29. Rang, im Kapitalbetrag von Fr. 10 000.—, zu 4 1/2 % ang. 5. Februar 1962, Vorgang Fr. 541 000.—, lastend auf Grundstück Nr. 3296, Plan 25, Grundbuch Luzern, linkes Ufer, Reusssteig 11/Pfistergasse 16.

Der allfällige Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innerhalb eines Jahres, seit der ersten Publikation, bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftlosklärung ausgesprochen wird. (424)

6000 Luzern, den 25. März 1975

Amtspräsident I  
Luzern-Stadt: Kurzmeyer

Vermisst werden:

1. a) Altgült für Fr. 213.57, Prot. 0. IV. Fol. 75
- b) Altgült für Fr. 482.14, Prot. 0. IV. Fol. 76
- c) Altgült für Fr. 75.71, Prot. 0. IV. Fol. 93
- d) Altgült für Fr. 75.—, Prot. 0. IV. Fol. 105

alle haftend auf dem Heimwesen «hinterste Rütimatte samt Weid», Blatt Nr. 761, Engelberg. Letzbekannter Inhaber: Alois Infanger-Peter sel.

2. Inhaberschuldbrief für Fr. 2000.— im 3. Rang, errichtet am 10. Dezember 1947, haftend auf Wohnhaus im Schwarzenberg/Sarnen, Bl. 357 B. Ehemaliger Schuldner: Josef Achermann.

Die Inhaber der obgenannten Wertpapiere werden aufgefordert, diese innert Jahresfrist dem Unterzeichneten vorzulegen, ansonst die Kraftlosklärung erfolgt. (433)

6060 Sarnen, den 26. März 1975

Kantonsgerichtspräsident Obwalden

Vermisst werden die drei Namensaktien Nrn. 23, 199, 205 der Spar- und Leihkasse Pfäfers zu Fr. 100.— mit Coupon 1971 und ff., lautend auf den Namen Felix Zbinden, in Rechthalten und der Anteilschein Nr. 54 der Raiffeisenkasse Rechthalten zu Fr. 200.—. Der allfällige Inhaber ist aufgefordert, obenerwähnte Titel innert sechs Monaten dem Gerichtspräsidenten des Sensebezirks in Tafers FR vorzulegen, ansonst sei kraftlos erklärt werden. (442<sup>9</sup>)

1712 Tafers, den 26. März 1975

Der Gerichtsschreiber:  
Werner Rüttmann

Es wird vermisst:

Schuldbrief vom 7. Juni 1921, Beleg P/1026, zugunsten der Frau Marianna Flückiger, geb. Heiniger, Witwe des Jakob, Luzernstrasse 49, Huttwil, bzw. nun deren Erbgemeinschaft, lastend auf Grundstück Nr. 1337 Grundbuch Huttwil, zu Fr. 1000.— im II. Rang.

An allfällige Inhaber dieses Titels ergeht somit der Aufruf, das Wertpapier innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Bekanntmachung an, beim Richteramt Trachselwald vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (420<sup>1</sup>)

3456 Trachselwald, den 10. März 1975

Der Gerichtspräsident:  
Blumenstein

La pretura di Locarno Campagna diffida:

lo sconosciuto detentore del titolo ipotecario al portatore di nominali fr. 4800.—, interessi al 3½ %, iscrizione dg. 3 del 7 gennaio 1948, gravante in 1° rango la particella No 121 RFD di Cugnasco, ubicazione Massarescio, già di proprietà del signor Ettore Foletta, fu Emilio, Gerra Verzasca, ed ora di proprietà del Signor Aldo Oneta, fu Mario, Wettingen, a voler produrre questo titolo alla scrivente pretura entro il 10 aprile 1976, sotto le comminatorie dell'ammortamento. (434<sup>9</sup>)

6600 Locarno, il 26 marzo 1975

Il pretore: avv. G. Francini

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 4 marzo 1975, richiamati gli art. 981, 983 CO, art. 2 LAC, diffida:

lo sconosciuto detentore del libretto di deposito No 46 emesso dalla Cassa Rurale Raiffeisen di Pazzallo, rubato, a volerlo produrre a questa pretura entro il 29 settembre 1975 sotto comminatoria di ammortamento. (430<sup>9</sup>)

6900 Lugano, il 24 marzo 1975

Per la pretura Lugano-Distretto  
Il segretario ass.: Giuseppe Riva

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 4 marzo 1975, richiamati gli art. 981, 983 CO, art. 2 LAC, diffida:

lo sconosciuto detentore del libretto di deposito No 29 emesso dalla Cassa Rurale Raiffeisen di Pazzallo, rubato, a volerlo produrre a questa pretura entro il 29 settembre 1975 sotto comminatoria di ammortamento. (431<sup>9</sup>)

6900 Lugano, il 24 marzo 1975

Per la pretura Lugano-Distretto  
Il segretario ass.: Giuseppe Riva

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 4 marzo 1975, richiamati gli art. 981, 983 CO, art. 2 LAC, diffida:

lo sconosciuto detentore del libretto di conto corrente No 7 emesso dalla Cassa Rurale Raiffeisen di Pazzallo, rubato, a volerlo produrre a questa pretura entro il 29 settembre 1975 sotto comminatoria di ammortamento. (432<sup>9</sup>)

6900 Lugano, il 24 marzo 1975

Per la pretura Lugano-Distretto  
Il segretario ass.: Giuseppe Riva

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 14 febbraio 1975, richiamati gli art. 981, 983 ss CO, art. 2 LAC, diffida:

lo sconosciuto detentore dei libretti di deposito No 43432 ex 10907 emesso in data 9 gennaio 1964, dalla Banca del Gottardo, Lugano, con un saldo di fr. 10 631.15 e No 43433 ex 10736 emesso in data 29 gennaio 1963 della Banca del Gottardo, Lugano, con un saldo di fr. 2431.90 a volerli produrre a questa pretura entro il 30 settembre 1975 sotto comminatoria di ammortamento. (428<sup>9</sup>)

6900 Lugano, il 25 marzo 1975

Per la pretura Lugano-Distretto  
Il segretario ass.: Giuseppe Riva

La pretura di Lugano-Distretto, in relazione all'istanza 20 febbraio 1975, richiamati gli art. 981, 983 e seg. CO, 2 LAC, diffida:

lo sconosciuto detentore del libretto di risparmio al portatore No 2.202.716 ex No 603.754 della Banca dello Stato del Cantone Ticino, in Lugano, emesso il 19 settembre 1974, andato smarrito, a volerlo produrre a questa pretura entro il 30 agosto 1975 sotto comminatoria di ammortamento. (429<sup>9</sup>)

6900 Lugano, il 28 marzo 1975

Per la pretura di Lugano-Distretto  
Il segretario ass.: Giuseppe Riva

### Kraftloserklärungen - Annullamenti

Durch Verfügung des Gerichtspräsidenten I von Aarwangen vom 27. März 1975 wurde der vermiste Schuldbrief im 2. Rang vom 31. Dezember 1934, Beleg 7367 von Fr. 18 000.—, lastend auf Langenthal-GbbL Nr. 2543 zugunsten von Frau Hilda Ryser-Beer, als kraftlos erklärt. (445)

4912 Aarwangen, den 27. März 1975

Der Gerichtspräsident I:  
W. Wyss

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 27. März 1975 die zwei Obligationen zu Fr. 2000.—, 6% Sandoz AG, Basel, 1971-86, Nrn. 9387/88, mit Jahrescoupons per 30. September 1974 und ff., nach Ablauf der Auskündungsfrist kraftlos erklärt. (444)

4000 Basel, den 19. März 1975

Zivilgerichtsschreiberin Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Das Obergericht des Kantons Basel-Landschaft hat mit Beschluss vom 25. März 1975 den Schuldbrief von Fr. 2000.— zugunsten von Louise Duss-Mangold, Aesch, vom 8. Mai 1936, lastend auf Parzelle Nr. 1640 des Grundbuchs Arlesheim im II. Rang, nach Ablauf der Auskündungsfrist kraftlos erklärt. (440)

4410 Liestal, den 26. März 1975

Obergerichtskanzlei Baselland

Das Obergericht des Kantons Basel-Landschaft hat mit Beschluss vom 25. März 1975 den Schuldbrief von Fr. 5400.— zugunsten von J. Good-Kraaz, Aarau, vom 8. Mai 1936, lastend auf Parzelle Nr. 1640 des Grundbuchs Arlesheim im II. Rang, nach Ablauf der Auskündungsfrist kraftlos erklärt. (441)

4410 Liestal, den 26. März 1975

Obergerichtskanzlei Baselland

Il pretore del distretto di Bellinzona avvisa che con decreto 28 marzo 1975 ha dichiarato annullata l'obbligazione di Cassa, Serie A, No 5516 di fr. 3000.— nominali, 5% al portatore, emessa dalla Banca dello Stato del Cantone Ticino in Bellinzona il 15 novembre 1968, scadenza 15 novembre 1974, con cedola annuale al 15 novembre 1974.

La banca emittente è di conseguenza autorizzata a rilasciarne un duplicato. (443)

6500 Bellinzona, il 28 marzo 1975

Il pretore: dott. Silvio Rossi

La pretura di Lugano-Distretto avverte che con suo decreto 24 marzo 1975 ha annullato 52 azioni al portatore di fr. 1000.— cadauna, corrispondente all'intero pacchetto azionario di complessivi fr. 52 000.— della Luisella SA in Lugano. (436)

6900 Lugano, il 24 marzo 1975

Per la pretura Lugano-Distretto  
Il segretario ass.: Giuseppe Riva

La pretura di Lugano-Distretto avverte che con suo decreto 24 marzo 1975 ha annullato la cartella ipotecaria di nominali fr. 70 000.— al portatore, gravante in 1° rango la particella No 1065 di 1800 m<sup>2</sup> sita in territorio del Comune di Pregassona (doc. RFD 14852 del 24 ottobre 1966). (437)

6900 Lugano, il 24 marzo 1975

Per la pretura Lugano-Distretto  
Il segretario ass.: Giuseppe Riva

La pretura di Lugano-Distretto avverte che con suo decreto 24 marzo 1975 ha annullato tre azioni al portatore contrassegnate con i numeri 7, 9, 10 di nominali fr. 500.— ciascuna della società Rischä Immobilien AG, Lugano. (438)

6900 Lugano, il 24 marzo 1975

Per la pretura Lugano-Distretto  
Il segretario ass.: Giuseppe Riva

La pretura di Lugano-Distretto avverte che con suo decreto 24 marzo 1975 ha annullato la cartella ipotecaria al portatore di fr. 70 000.— iscritta in 1° rango il 27 ottobre 1956 sulla particella No 106 RFD Lugano sezione Castagnola di complessivi 848 m<sup>2</sup> (doc. 6946 del 27 ottobre 1956) di proprietà dei Signori Brivio Antonietta, Notari Rosanna e Notari Giovanni. (439)

6900 Lugano, il 24 marzo 1975

Per la pretura Lugano-Distretto  
Il segretario ass.: Giuseppe Riva

### Andere gesetzliche Publikationen

#### Autres publications légales

#### Altre pubblicazioni legali

### Geschäftseröffnungsverbote - Sperrfristen

(Ausverkaufsverordnung des Bundesrates vom 16. April 1947 / 15. März 1971)

#### Totalausverkäufe

In Anwendung von Art. 16 Abs. 1 und 4 der Ausverkaufsordnung des Bundesrates vom 16. April 1947/15. März 1971 wurde nachfolgend genannten Geschäftsinhabern nach durchgeführtem Totalausverkauf verboten, vor Ablauf von 3 Jahren nach Beendigung des Totalausverkaufes ein gleichartiges Geschäft in der Schweiz zu eröffnen. Der Eröffnung gleichgestellt sind die in Art. 16 Abs. 2 der genannten Ausverkaufsordnung angeführten Fälle.

- Bosshardt-Bösiger, Haushalt, Porzellan, Bestecke, Seefeldstrasse 8, 8008 Zürich; Inhaber: Eheleute Armin Bosshardt, geboren 3. Juli 1915 und Germaine Bosshardt geb. Bösiger, geboren 28. Juni 1922, beide von Sternberg ZH, wohnhaft Schönbodenstrasse 23, 8640 Rapperswil SG. Geschäftseröffnungsverbot bis 16. September 1977.
- Boutique Christoph, Storchengasse 12, 8001 Zürich; Inhaber Christoph Sauter, geboren 6. Dezember 1942, von Zürich, wohnhaft Fritz-Fleinerweg 6, 8044 Zürich. Geschäftseröffnungsverbot bis 31. August 1977.
- Boutique Jean, Romy Bieri, Badenerstrasse 356, 8004 Zürich; Inhaber: Romy Bieri, geboren 9. April 1927, von Schangnau BE, wohnhaft Goldbrunnenstrasse 156, 8003 Zürich. Geschäftseröffnungsverbot bis 10. Dezember 1977.
- EMAG, Engros-Möbel AG, Imbisbühlstrasse 7, 8049 Zürich; Inhaber (Hauptbeteiligte): Leo Stocker, geboren 13. Dezember 1916, von Neuenkirch LU, wohnhaft in der Au 9, 8706 Meilen; Erwin Hummel, geboren 18. November 1906, von Untersiggental AG, wohnhaft 5415 Nussbaumen-Obersiggental AG. Geschäftseröffnungsverbot bis 31. Januar 1978.

- Genossenschafts-Buchhandlung Winterthur, Marktgasse 11, 8400 Winterthur; Inhaber: Genossenschafts-Buchhandlung Winterthur. Geschäftseröffnungsverbot bis 15. Januar 1978.
- Paul Guyer, Haushaltartikel, Shopping-Center Illuster, Zürichstrasse, 8610 Uster; Inhaber: Eheleute Paul Guyer, geboren 8. Oktober 1913 und Elsbeth Guyer geb. Leuenberger, geboren 12. Oktober 1913, beide von Seegraben ZH, wohnhaft Feldhofstrasse 12, 8610 Uster. Geschäftseröffnungsverbot bis 15. März 1978.
- H. & E. Kühlein, Damenkonfektion, Schaffhauserstrasse 75, 8057 Zürich; Inhaberinnen: Elsa Kühlein, geboren 29. Oktober 1912 und Hanna Kühlein, geboren 4. April 1910, beide von Zürich, wohnhaft Appenzellerstrasse 55, 8049 Zürich. Geschäftseröffnungsverbot bis 30. März 1978.
- Kistler & Schürmann, Mercerie-Bonneterie, Hottingerstrasse 40, 8032 Zürich; Inhaberinnen: Hanna Kistler, geboren 13. Oktober 1896, von Hasle BE und Silvia Schürmann, geboren 30. Mai 1906, von Zürich, beide wohnhaft Gasometerstrasse 7, 8005 Zürich. Geschäftseröffnungsverbot bis 31. Januar 1978.
- Schuhhaus Molinari, Zürcherstrasse 131, 8910 Affoltern am Albis ZH; Inhaber: Umberto Molinari, geboren 15. September 1935 und Angela Molinari geb. Bortoluzzi, geboren 18. Januar 1937, beide von Affoltern am Albis, wohnhaft Dorfstrasse 10, 8910 Affoltern am Albis. Geschäftseröffnungsverbot bis 31. Oktober 1977.
- Ohwie-Shop, Boutique, Obertor 14, 8400 Winterthur; Inhaber: Jakob Thiel, geboren 11. November 1947, von Zürich, wohnhaft Eschenmosen 376, 8180 Bülach. Geschäftseröffnungsverbot bis 24. Dezember 1977.
- Parfumerie Antoinette SA, Bahnhofstrasse 31, 8001 Zürich; Inhaber: Eheleute Oskar Zurlüh, geboren 8. Januar 1928 und Antoinette Zurlüh geb. Scheidegger, geboren 4. Dezember 1925, beide von Zürich und von Trub BE, wohnhaft Ferdinand Hodler-Strasse 9, 8049 Zürich. Geschäftseröffnungsverbot bis 31. August 1977.
- Parisa, Damenoberbekleidung und Wäsche, Universitätsstrasse 81, 8006 Zürich; Inhaber: Franz Parisi, geboren 1. Februar 1918, italienischer Staatsangehöriger, wohnhaft Rousseaustrasse 10, 8037 Zürich. Geschäftseröffnungsverbot bis 18. September 1977.
- Julius Romann, Haushaltsartikel, Eisenwaren, Kronenstrasse 2, 8157 Dielsdorf; Eheleute Julius Romann, geboren 18. August 1909 und Alice Romann geb. Graber, geboren 28. Juni 1910, beide von Dielsdorf, wohnhaft Gumpenwiesenstrasse 18, 8157 Dielsdorf. Geschäftseröffnungsverbot bis 31. Oktober 1977.
- Römerschloss-Drogerie, J. Spaltenstein, Asylstrasse 70, 8032 Zürich; Inhaber Jörg Spaltenstein, geboren 23. Juni 1937, von Zürich, wohnhaft Ryferstrasse 10a, 8134 Adliswil. Geschäftseröffnungsverbot bis 30. September 1977.
- Emil Savoia, Möbelgeschäft, Konradstrasse 33, 8005 Zürich; Inhaber: Eheleute Emil Savoia, geboren 11. September 1897 und Rosa Savoia geb. Näher, geboren 3. November 1903, beide von Zürich, wohnhaft Schöntalstrasse 31, 8004 Zürich. Geschäftseröffnungsverbot bis 30. September 1977.
- Robert Schrödel, Polster- und Kleinnmöbel, Saumackerstrasse 33, 8048 Zürich; Inhaber: Eheleute Robert Schrödel, geboren 4. November 1906 und Lina Schrödel geb. Debrunner, geboren 28. Oktober 1900, beide von Zürich, wohnhaft Hardturmstrasse 10, 8005 Zürich. Geschäftseröffnungsverbot bis 28. Februar 1978.
- J. Schwarz, Textilien, Grimselstrasse 2, 8048 Zürich; Inhaber: Eheleute Joachim Schwarz, geboren 27. November 1913 und Mathilde Schwarz geb. Röthlingshöfer, geboren 21. März 1914, beide von Rüslikon ZH, wohnhaft Rotfarweg 4, 8803 Rüslikon. Geschäftseröffnungsverbot bis 10. Dezember 1977.
- Taipan Boutique GmbH, Bäckerstrasse 9, 8004 Zürich; Inhaber Truong Nhu Lieu, südvietnamesischer Staatsangehöriger, wohnhaft Paris, Frankreich; Willy Kaufmann, geboren 14. Januar 1943, von Berneck SG, wohnhaft Kuala Lumpur, Malaysia. Geschäftseröffnungsverbot bis 11. Januar 1978.
- Television Bernina, E. Steinemann, Schaffhauserstrasse 276, 8050 Zürich; Inhaber: Eheleute Ernst Steinemann, geboren 29. Juni 1908 und Ruth Steinemann geb. Fäs, geboren 19. Juni 1926, beide von Rüslikon ZH und von Opferthofen SH, wohnhaft Allmendboden 24, 8700 Küssnacht ZH. Geschäftseröffnungsverbot bis 29. Oktober 1977.
- Max Zimmermann, Haushaltsartikel, Spielwaren, Bahnhofstrasse 12, 8304 Wallisellen; Inhaber: Eheleute Max Zimmermann, geboren 31. März 1912 und Irma Zimmermann geb. Herrmann, geboren 6. Februar 1917, beide von Wallisellen, wohnhaft Bahnhofstrasse 12, 8304 Wallisellen ZH. Geschäftseröffnungsverbot bis 28. Februar 1978.

#### Teillausverkäufe

In Anwendung von Art. 16 Ziff. 3 der bundesrätlichen Ausverkaufsordnung wurde nachstehend genannten Geschäftsinhabern verboten, vor Ablauf einer Sperrfrist von zwei Jahren nach Beendigung des Teillausverkaufes eine weitere Verkaufsstelle mit gleichen Waren zu eröffnen, oder die aufgebene Warengattung an den untenstehenden Geschäftsadressen wieder aufzunehmen.

- Grieder & Co. AG, Stoffversand, Badenerstrasse 808, 8043 Zürich; Inhaber: Peter Grieder, von Basel, Triemhofweg, 8340 Girenbad; Michel Brunschwig, von Genf, 6. rue Emile Gourd, 1206 Genf; Jean-Jacques Brunschwig, von Genf, 46, chemin des Hauts, 1223 Coligny. Geschäftseröffnungsverbot für den Kanton Zürich bis 9. Dezember 1976.
- Karl Häusler, Uhren-Bijouterie, Limmatstrasse 123, 8005 Zürich; Inhaber: Eheleute Häusler, geboren 28. August 1929 und Yvonne Häusler geb. Viviani, geboren 23. Januar 1930, beide von Unterägeri ZG, wohnhaft Altweissenstrasse 87, 8051 Zürich. Geschäftseröffnungsverbot für den Kanton Zürich bis 27. Januar 1977.
- Heinz Karasek AG, Leder- und Pelzbekleidung, Badenerstrasse 144/156, 8004 Zürich; Inhaber: Eheleute Heinz Karasek, geboren 13. September 1911, und Eve Jacqueline Karasek geb. Naphaly, geboren 10. Januar 1912, beide von Zürich, wohnhaft Dorfstrasse 37, 8126 Zumikon ZH. Geschäftseröffnungsverbot für den Kanton Zürich bis 24. Dezember 1976.
- Hans Mittelholzer, Haushaltapparate, Kratzstrasse 1, 8620 Wetzikon; Inhaber: Eheleute Hans Mittelholzer, geboren 13. September 1938 und Gerlinde Mittelholzer geb. Grossmann, geboren 6. Februar 1939, beide von Wetzikon ZH, wohnhaft Kratzstrasse 1, 8620 Wetzikon. Geschäftseröffnungsverbot für den Kanton Zürich bis 31. August 1976. (A286)

8090 Zürich, den 27. März 1975

Direktion der Polizei  
des Kantons Zürich

**Rias Handels GmbH in Liquidation, Chur**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 823, 742 und 745 OR  
Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 20. Dezember 1974 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich schriftlich mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Dr. Kurt Naegeli, Talstrasse 11, 8001 Zürich, anzumelden. (A277<sup>3</sup>)

8001 Zürich, den 24. März 1975 Der Liquidator: Dr. Kurt Naegeli

**M.G.M. AG  
M.G.M. SA, in Zürich**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 26. März 1975 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich schriftlich mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft: Herrn Dr. Hans Hüsey, Bellerivestrasse 10, 8034 Zürich, anzumelden. (A283<sup>3</sup>)

8034 Zürich, den 26. März 1975 Der Liquidator: Dr. Hans Hüsey

**E.I.C. Financial Services SA in Liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

Lors de son assemblée générale extraordinaire du 23 octobre 1974, la Société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sociaux sont priés de produire leur créance au plus tard un mois après la 3<sup>e</sup> publication, sous peine de forclusion, entre les mains de la liquidatrice, Mandaco, Mandat et Contrôle Fiduciaire SA, 9, rue Charles-Humbert, case postale 112, 1211 Genève 11. (A261<sup>3</sup>)

1211 Genève, le 18 mars 1975

La liquidatrice

**Cananils SA**

Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 18 mars 1975, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 du CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation soit c/o Trade Development Bank à Genève, 2, Place du Lac, à l'intention de Monsieur Jean Perret, liquidateur. (A257<sup>3</sup>)

1200 Genève, le 19 mars 1975

Le liquidateur

**Léonie SA**

Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 18 mars 1975, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 du CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation soit c/o Trade Development Bank à Genève, 2, Place du Lac, à l'intention de Monsieur Jean Perret, liquidateur. (A258<sup>3</sup>)

1200 Genève, le 19 mars 1975

Le liquidateur

**Société de Gérance et de Commerce**

Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 18 mars 1975, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 du CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation soit c/o Trade Development Bank à Genève, 2, Place du Lac, à l'intention de Monsieur Jean Perret, liquidateur. (A259<sup>3</sup>)

1200 Genève, le 19 mars 1975

Le liquidateur

**Stelma SA**

Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 18 mars 1975, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 du CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation soit c/o Trade Development Bank à Genève, 2, Place du Lac, à l'intention de Monsieur Jean Perret, liquidateur. (A260<sup>3</sup>)

1200 Genève, le 19 mars 1975

Le liquidateur

**S.I. Corsier-Lac en liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision de l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 26 septembre 1974, S.I. Corsier-Lac a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO, par lettre recommandée, adressée au liquidateur de la Société: M. Edmond Favre, rue de Candolle 11, 1205 Genève, jusqu'au 30 avril 1975. (A267<sup>3</sup>)

1205 Genève, le 20 mars 1975

Le liquidateur

**Société Nouvelle de Gestion en liquidation,  
à Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances et autres prétentions, au plus tard 1 mois après la troisième publication, à l'adresse de l'Union de Banques Suisses, 8, rue du Rhône, Genève. (A265<sup>3</sup>)

1211 Genève, le 20 mars 1975

Le liquidateur

**Intergem SA en liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision de l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 13 mars 1975, Intergem SA a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO, par lettre recommandée, adressée à M. Edmond Favre, rue de Candolle 11, 1205 Genève, jusqu'au 30 avril 1975. (A266<sup>3</sup>)

1205 Genève, le 22 mars 1975

Le liquidateur: Dr Ulrich Wehrli

**Caisse paritaire de prévoyance en faveur du  
personnel de la maison Constructions Mécaniques  
R. Haller & Cie, Société Anonyme, à Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux articles 742 et 745 CO

Première publication

La fondation étant dissoute conformément à l'article 88 CCS, le conseil de fondation procède à la liquidation de cette institution, conformément au plan de répartition approuvé par le service de surveillance des fondations et déposé chez Monsieur Paul-Eric Perret.

Les créanciers et ayants-droit éventuels sont invités à faire valoir leurs créances et prétentions, avec justificatifs à l'appui, dans le plus bref délai, mais au plus tard le 31 mai 1975, auprès de Monsieur Paul-Eric Perret, 8, Avenue de Frontenex, à Genève. (A284<sup>3</sup>)

1207 Genève, le 24 mars 1975

Le conseil de fondation

**Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la  
maison Constructions Mécaniques R. Haller & Cie,  
Société Anonyme, à Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux articles 742 et 745 CO

Première publication

La fondation étant dissoute conformément à l'article 88 CCS, le conseil de fondation procède à la liquidation de cette institution, conformément au plan de répartition approuvé par le service de surveillance des fondations et déposé chez Monsieur Paul-Eric Perret.

Les créanciers et ayants-droit éventuels sont invités à faire valoir leurs créances et prétentions, avec justificatifs à l'appui, dans le plus bref délai, mais au plus tard le 31 mai 1975, auprès de Monsieur Paul-Eric Perret, 8, Avenue de Frontenex, à Genève. (A285<sup>3</sup>)

1207 Genève, le 24 mars 1975

Le conseil de fondation

**Recherche & Application Electronique en Médecine,  
R.A.E.M. System SA, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux articles 742 et 745 CO

Première publication

Par décision du 20 mars 1975, la société Recherche & Application Electronique en Médecine R.A.E.M. System SA, 25, Grand'Rue, 1211 Genève 11, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances avant le 15 avril 1975, en mains des liquidateurs, au siège de la société, 25, Grand'Rue, 1211 Genève 11. (281<sup>3</sup>)

1211 Genève, le 24 mars 1975

Les liquidateurs

**Aldebis AG, Zug en liquidation**

Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux articles 742 et 745 CO

Première publication

Dans son assemblée générale extraordinaire du 25 février 1975, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sociaux sont priés de produire leurs créances au plus tard 1 mois après la troisième publication, entre les mains de la liquidatrice désignée par ladite assemblée, Fides Société Fiduciaire, 8c, Avenue de Champel, Genève. (278<sup>3</sup>)

1200 Genève, le 25 mars 1975

La liquidatrice:  
Fides  
Société Fiduciaire

**Liquamox SA en liquidation, à Fribourg**

Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux articles 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires ayant décidé la dissolution et la liquidation de la société, les créanciers éventuels sont appelés à produire leurs créances jusqu'au 30 avril 1975 auprès de la liquidatrice, la Société Anonyme Fiduciaire Suisse, 3, rue du Mont-Blanc, 1211 Genève. (A282<sup>3</sup>)

1211 Genève, le 27 mars 1975

Société Anonyme Fiduciaire Suisse

**Société de Prévoyance de Carouge en liquidation**

Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux articles 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des sociétaires du 26 mai 1974 a décidé la dissolution de la société qui est ainsi en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans l'année qui suivra la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur, M. Ami Favre, chemin des Vuattes 5, 1228 Plan-les-Ouates. (A279<sup>3</sup>)

1228 Plan-les-Ouates, le 25 mars 1975

Le liquidateur

**Dahasa SA, in Lugano**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso  
degli articoli 742 e 745 CO

Prima pubblicazione

Con decisione assembleare del 7 febbraio 1975 la Società ha deciso il proprio scioglimento. I creditori sono diffidati a notificare i loro crediti al liquidatore, Fiduciaria Tanner SA, 6901 Lugano, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A280<sup>3</sup>)

6901 Lugano, il 25 marzo 1975

Il liquidatore

**Amthliche Liquidation mit Rechnungsruf**

(Art. 593 ff ZGB)

Ueber die Erbschaft des am 12. November 1974 verstorbenen Fritz Bachmann, 1906, des Rudolf sel., von Botenwil AG, Geflügelzüchter, in 4658 Däniken, Neu-Däniken 342, ist von den Erben die Durchführung der amtlichen Liquidation verlangt worden.

Die Gläubiger (mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger) und die Schuldner des Erblassers werden aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis und mit 22. April 1975 schriftlich einzureichen.

Die Eingaben sind Wert 12, November 1974 zu berechnen und unter Beilage der notwendigen Beweismittel an den nachstehend genannten Notar zu senden. (A 274)

4600 Olten, den 11. März 1975

Der von der Amtsschreiberei  
Olten-Gösgen beauftragte  
amtliche Liquidator:  
Dr. U. Glättli, Notar  
Martin Distelli-Strasse 26  
4600 Olten

**Notifica di citazione**

Il pretore di Lugano-Distretto, Avv. Sandro Patuzzo, sedente con il segretario assessore Giuseppe Riva, visto il decreto di accusa No 884 del 24 ottobre 1973 dell'Onorevole Sostituto Procuratore Pubblico Sottocenerino

Vista l'opposizione interposta al decreto

Richiamata la legge di procedura per i delitti di competenza del pretore e per le contravvenzioni, cita:

Facciolli Eros, di Faustino e di Elena Rabaglio, nato a Pazzallo il 12 dicembre 1943, originario di Ponte Tresa, già domiciliato a Massagno ora di ignota dimora, accusato di ricettazione, a comparire avanti di lui il giorno di mercoledì 9 luglio 1975, alle ore 8.30, nella sala delle udienze, Palazzo di Giustizia, via Pretorio, Lugano, per il dibattimento pubblico sotto cominatoria che in caso di non comparita si procederà al giudizio contumaciale ed invita lo stesso accusato a scegliersi un difensore e dichiarare per iscritto, entro il termine perentorio di cinque giorni dalla pubblicazione della presente citazione, se accetta le risultanze degli atti scritti di informazione ed istruzione, oppure se chiede l'audizione di testi o periti, con l'avvertenza che il silenzio sarà interpretato come accettazione delle risultanze degli atti scritti. (A275)

6900 Lugano, il 25 marzo 1975

Il pretore:  
Avv. Sandro Patuzzo  
Il segretario assessore:  
Giuseppe Riva

**Notifica di citazione**

Il pretore di Lugano-Distretto Avv. Sandro Patuzzo sedente con il segretario assessore Giuseppe Riva, visto il decreto di accusa No 164 del 27 marzo 1974 dell'Onorevole Sostituto Procuratore Pubblico Sottocenerino

Vista l'opposizione interposta al decreto

Richiamata la legge di procedura per i delitti di competenza del pretore e per le contravvenzioni, cita:

Reichmuth Guy, di Emma Reichmuth, da Unterberg, nato a Parigi il 19 gennaio 1926, già domiciliato a Rüschlikon ZH ora di ignota dimora, accusato di trascuranza dei doveri di assistenza familiare, a comparire avanti di lui il giorno di mercoledì 9 luglio 1975, alle ore 10.00, nella sala delle udienze, Palazzo di Giustizia, via Pretorio, Lugano, per il dibattimento pubblico sotto cominatoria che in caso di non comparita si procederà al giudizio contumaciale ed invita lo stesso accusato a scegliersi un difensore e dichiarare per iscritto, entro il termine perentorio di cinque giorni dalla pubblicazione della presente citazione, se accetta le risultanze degli atti scritti di informazione, ed istruzione, oppure se chiede l'audizione di testi o periti, con l'avvertenza che il silenzio sarà interpretato come accettazione delle risultanze degli atti scritti. (A276)

6900 Lugano, il 25 marzo 1975

Il pretore:  
Avv. Sandro Patuzzo  
Il segretario assessore:  
Giuseppe Riva

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Italien

Aufhebung des Bardepots bei der Einfuhr

Gemäss italienischem Dekret vom 21. März 1975 ist die anfangs Mai 1974 verfügte Bardepot-Pflicht für italienische Importeure, wonach für gewisse Einfuhrgüter 50% des Wertes in bar bei der «Banca d'Italia» für die Dauer von 6 Monaten zinslos hinterlegt werden mussten, mit Wirkung ab 24. März 1975 aufgehoben worden.

Die blockierten Bardepots werden erst nach Ablauf von 6 Monaten vom Tage ihrer Hinterlegung an gerechnet, freigegeben.

Italie

Suppression du dépôt à l'importation

Par décret italien du 21 mars 1975, l'obligation imposée depuis mai 1974 aux importateurs italiens de certaines marchandises de déposer pour six mois 50% de leur valeur en espèces et sans intérêt auprès de la «Banca d'Italia» a été supprimée avec effet au 24 mars 1975.

Les montants bloqués ne sont libérés qu'au bout d'un délai de six mois à compter du jour du dépôt.

Wechsel in der Kommission für die Investitionsrisikogarantie

Der Bundesrat hat dem Rücktrittsgesuch von Herrn Botschafter Dr. Michael Gelzer, Stellvertreter Direktor der Politischen Direktion des EPD, infolge seiner Ernennung zum schweizerischen Botschafter in Köln, als Mitglied der Kommission für die Investitionsrisikogarantie unter Verdankung der geleisteten Dienste entsprochen. An seiner Stelle wurde Herr Botschafter Dr. Jürg Iselin, Stellvertreter Direktor der Politischen Direktion des EPD als neues Mitglied in diese Kommission gewählt.

Changement au sein de la Commission pour la garantie contre les risques de l'investissement

Le Conseil fédéral a accepté avec remerciements pour les services rendus la démission de l'Ambassadeur Michael Gelzer, Directeur suppléant à la Direction politique du DPF, qui a renoncé à son mandat au sein de la Commission pour la garantie contre les risques de l'investissement à la suite de sa nomination en qualité d'Ambassadeur de Suisse à Cologne. C'est l'Ambassadeur Jürg Iselin, Directeur suppléant à la Direction politique du DPF, qui a été appelé à lui succéder comme membre de la Commission.

Konkurse und Nachlassverträge von im Handelsregister eingetragenen Firmen  
Faillites et concordats de maisons inscrites au registre du commerce

März — 1975 — März

Kantone-Cantons	Konkurs-Faillites		Bestätigte Nachlassverträge Concordats homologués
	Eröffnungen Ouvertures	Einstellungen Suspensions	
Zürich	10	9	1
Bern	6	—	—
Luzern	2	1	—
Schwyz	1	—	—
Glarus	1	1	—
Zug	5	—	—
Fribourg	1	—	—
Solothurn	1	1	—
Basel-Stadt	2	2	—
Basel-Land	4	—	—
Schaffhausen	—	—	1
St. Gallen	8	3	1
Graubünden	1	—	—
Aargau	10	2	3
Thurgau	—	1	—
Ticino	1	3	3
Vaud	12	5	—
Valais	3	—	1
Neuchâtel	3	1	—
Genève	10	2	—
Total März 1975	81	32	10
Total März 1974	49	18	13
Total Jan.-März 75	207	71	—
Total Jan.-März 74	129	44	21

Postüberweisungsdienst mit dem Ausland

Service international des virements postaux

Unverbindliche Umrrechnungskurse ab 2. April 1975

Cours de conversion sans engagement, dès le 2 avril 1975

Algerien/Algérie	100 Dinars	= Fr. 68.20
Belgien/Luxemburg	100 Fr. belg.	= Fr. 7.36
Dänemark/Danemark	100 Kronen	= Fr. 46.90
Deutschland/Allemagne	100 DM	= Fr. 108.70
Finnland/Finlande	100 Neuc. Mark	= Fr. 71.95
Frankreich/France	100 FF	= Fr. 60.60
Grossbritannien und Nordirland/ Grande-Bretagne et Irlande du Nord	1 £ Sterl.	= Fr. 6.16
Italien/Italie	100 Lire	= Fr. —.4060
Japan/Japon	100 Yen	= Fr. —.88½
Marokko/Maroc	100 DH	= Fr. 63.50
Niederlande/Pays-Bas	100 Florin	= Fr. 106.50
Norwegen/Norvège	100 Kronen	= Fr. 51.75
Oesterreich/Autriche	100 Schilling	= Fr. 15.33
Schweden/Suède	100 Kronen	= Fr. 64.80

Postcheckverkehr, Beitritte  
Chèques postaux, adhésions

Aadorf: Hostettler René 85-9168. — Zingre G. Treuhandbüro 85-6790.  
Aarau: Bächli-Kyburz Werner u. Ruth 50-20955. — Schweiz. Hebammenverband Sektion Aargau 50-16056. — Spuler Nikolaus und Ursula 50-1814.  
Aarburg: Berner Silvio 46-9430.  
Abtwil SG: Inkasso-Service Peter Buchegger 90-7643.  
Adelboden: Lauener Peter 34-6519.  
Adliswil: Noggler Christian 17-96148.  
Aesch BL: Steidle Kurt Verkaufslieferant 40-68877.  
Agnone: Assi-Fausti Giannina e Giuseppe 69-1972. — Danz Joachim 69-17967. — Pozzi-Rena Sergio e Marilena 69-17968.  
Atirolo: Unione di Banche Svizzere agenzia 65-1426.  
Allschwil: Rufatti-Woschitz Konrad 40-66384.  
Almens: Anderegg Kurt 70-17462.  
Alpnach Dorf: Bernhard Joe Coiffure 60-43182. — Werren Andreas 60-63044.  
Altfort UR: Klahr Reginald Bau-Ingenieur 60-13188. — Zwysig Walter Dr. iur. 60-15627.  
Ammannegg: Greco Angelo u. Angela 45-20368.  
Amriswil: Esco H. Hess & Co AG Liegenschaften 85-6788.  
Andelfingen: Völkle Bernhard 84-25913.  
Andiast: Carisch-Darms Gieri Giuseppe 70-17459.  
Apples: Société féminine de gymnastique 10-141.  
Arbedo: Salina Antonio 65-1770.  
Arch: Herzog Hansruedi 45-15709.  
Arlenheim: Regens-Böschinger Theo 40-63631.  
Arth: 52. Schwyz. Kant. Schwing- und Aepplerfest 1975 60-2614.  
Assens: Pollien Béatrice 10-42743.  
Aubonne: Cruchon Albert et Nelly 10-58408. — Hofer Bendicht et Ursula boulangerie pâtisserie 10-28766.  
August BL: Zaranonello-Gloor P. und E. 40-67220.  
Baar: Hofmann Stefan 17-9613.  
Baden: Eiermann Karl 50-26748. — Pazos Manuel Ennetbaden 50-24980. — Rinaldi Salvatore 50-24982.  
Balsthal: Eggenschwiler Hans 46-12272. — Sauffer Bodo 46-12276.  
Basel: Bandini Marino jun. Drogist 40-62649. — Barutcu St. uat. iur. 40-65493. — Basler AZ Solidaritäts-Aktion 40-2323. — Belmonte Antonio Geleisearbeiter BVV 40-63837. — Belmonte Giuseppe Geleisearbeiter BVV 40-62872. — Bitterlin Markus Elektromonteur 40-63862. — Buch-Heini A. und U. 40-6854. — Croni-Lanzinger R. und S. 40-63248. — Fehlmann-Schweizer A. und L. 40-68734. — Fehr Rainer dipl. Ing. ETH 40-30981. — Friedli Fritz Student 40-65526. — Furter-Brügger W. und E. 40-64849. — Gerber Margrit Büroangestellte 40-67897. — Giavarini-Madoux E. und M. 40-64000. — Grunder-Singelin Werner 40-65404. — Helfer-Birnstiel R. und R. 40-63027. — Hofer Franz-Josef Rentner 40-66290. — Howald René Meister BVV 40-65218. — Huber Margrit Verwaltungsbeamtin 40-66782. — Huonder-Jan Rindler 40-66348. — Im Hans Wagenführer BVV 40-68811. — Keizer Peter E. R. cand. theol. 40-66508. — Kopp Mathilda kaufm. Angest. 40-64923. — Köpfer Werner kaufm. Angest. 40-65628. — Kreienbühl Rudolf Dr. med. 40-64534. — Kunz Hedi Sekretärin 40-63725. — Landesverband schweiz. Kinderfreizeitsorganisationen Sektion Basel Hüttenkasse 40-32437. — Maul-Raup R. und G. Malergeschäft 40-30262. — Meier-Schmidiger W. und F. 40-68904. — Müller-Fehr Martha 40-64318. — Müller-Jeanlin Martin 40-62603. — Sacki-Schütte A. und E. 62731. — Schneider-Andler H. und H. 40-64995. — Schweizer Verein techn. Bühnenvorstände SVTB Association suisse des responsables techniques de théâtre 40-31816. — Simon Gottfried Vize-Direktor 40-65514. — Strübin-Scolari Rudolf 40-67294. — Tanner Thomas kaufm. Angest. 40-62624. — Theologische Fachschaft der Universität Basel Ständige Kommission 40-33573. — Thomann-Florin H. und B. 40-65783. — Ulrich Jacqueline SBB-Angestellte 40-63267. — Wussler-Caverzan H. und M. 40-63599.  
Bellenz: Saei Eiseheberger-Gürtner Oswald 50-24979.  
Bellinzona: Antonucci-Lufino Giovanni e Giovanna 65-14035. — Bortolin Pia 65-11969. — Buzzi Gianni 65-13832. — Cippà Massimo 65-13834. — Gubser Alfredo e Silvia 65-11968.  
Bennau: Zehnder René 90-34946.  
Bern: Althaus Helen 30-55096. — Barth Patricia 34-8287. — Blum-Bucher P. und M. 30-57704. — Brönnimann Walter kaufm. Angestellter 30-59822. — C & M Holding AG 30-6220. — Cina-Marks M. 30-50638. — Enderli-Clavardescher W. und M. 30-51247. — Feger Josefina 30-61396. — Feijoo Garcia Magaziner 30-63561. — Flüchli Alice Büroangestellte 30-55666. — Freie Missionsgemeinde Bern-Ostermündigen 30-36116. — Gertsch Ernst und Margrit 30-59856. — Gygi-Habegger Ulrich und Verena 30-56656. — Hafelin Rainer kaufm. Angestellter 30-59814. — Hägi Martha 30-50418. — Häusermann Lily Sekretärin 30-51844. — Heinzer Peter und Christine 30-59841. — Hofer Hans und Marty 30-59852. — Hostettler Heinz Sanitär AG 30-13050. — Imhof Alfred und Hanna 30-51261. — Jegerlehner Jürg Operateur 30-59854. — Kaspar Roland kaufm. Angestellter 30-60423. — Käy Käy Gottfried Kurier 30-59848. — Kobel-Glur Käy 30-62830. — Koch Natala Damenschneiderin 30-34616. — Kryl Oldrich Operateur 30-59828. — Leutenegger SA Hans Montageunternehmen Genève Filiale Bern 30-19269. — Luder Daniel Programmierer 30-59829. — Meier Christoph Dr. phil. Mathematiker 30-62157. — Mercier Bernadette Krankenschwester 30-53960. — Minder Heinz Programmierer 30-59851. — Mooser Peter und Stephanie 30-53960. — Mürer-Rudolf Hermann und Violetta 30-53612. — Oshidari Khodadad Student 30-55690. — Petris Verena Büroangestellte 30-50958. — Präflil Markus Laborant 30-56980. — Pollak Eugénie Sekretärin 30-51734. — Probst Edith Locherin 30-54162. — Pulfer-Zimmermann Heinz und Verena 30-51148. — Rindlisbacher Anita Sekretärin 30-54925. — Schräml Jannette Locherin 30-63275. — Sportvereinigung der Eidg. Alkoholverwaltung 30-35738. — Stickerberger-Schädelin Verena 30-54403. — Suter Hans Handlungsbek. 30-50807. — Tenebinder Yvonne 30-50483. — v. Grafenried R. Franz 30-53278. — Zaugg-Salvisberg H. u. R. 30-50542. — Zentralschweiz. Kavallerieverein Kurswesen 30-18980. — Bernex: Ruckstuhl-Messeri Gerald et Martine 12-41665.  
Bettigen: Volkart-Voegelin E. Liegenschaftsverwaltung 40-32713.  
Bevaix: Dougoud Dominique 20-85533. — Machines agricoles et viticoles Dubois SA 20-6769.  
Bex: Ascher Ruth 18-8851.  
Biel/Bienne: Action biblique Fritz et Jeanne Feuz 25-14466. — Bure Verena 25-43122. — Bühner Stephan-Pierre 25-14447. — Christen Victor et Maria 25-43126. — Clémin Fritz und Gabrielle 25-16974. — Dick-Kuhn Jörg und Elisabeth 25-13322. — Duparc Léon et Marguerite 25-16868. — Fratianni Gérard et Sonia 25-43117. — Gerber Eduard und Mina 25-43120. — Kühni Heinrich 25-43128. — Löffel-Paroz Robert 25-16538. — Marti Siegfried 25-4312. — Muret Gilbert et Jeanne 25-42115. — Niederli Roman Auto-Garage 25-5958. — Rindlisbacher Albert und Paulina 25-17823. — Schaub Mireille 25-31147. — Schaffner Jean-Claude 25-43124. — Schürch Fritz und Rosa 25-43111. — Soni Claudine montres-Uhren 25-14451. — Sorgen Robert und Emma 25-40992. — Spring Hans-Peter Maurer-Arbeiten 25-14459. — Tenaglia Eugenio 25-43115. — Troilo Carmineantonio 45-13707. — Tüscher Hedwig 25-12457. — Wolfensberger Marie-Claire 25-12794. — Zaugg Otto und Erika 25-40219. — Zbinden Emma 25-42154. — Zeller Erni Rayoncheff 25-43118.  
Biglen: Masciardi Esther 34-6527.  
Binningen: Glur Peter Zollbeamter 40-67940. — Jost Roland Betriebslehrling PTT 40-66812. — Wassermann-Tresch Marianne 40-64442. — Weiss Dieter Heizungszeichner 40-63787.  
Birsfelden: de Preux-Kuonen Bernard 40-67001. — Halter Ruth Laborantin 40-64009. — Kathrin Ernst SBB-Angestellte 40-63744. — Keller Josefine Zahnärztlichehilfin 40-62047. — Polystep AG 40-30724. — Solyms-Ludna G. und I. 40-63597. — Weber-Valko Ch. und M. 40-63715.  
Blonay: Hentsch-Rittener Jean-Daniel et Suzanne 18-8847. — Stiefel Victor 18-8855.  
Bolligen: Luginbühl Margrit Programmiererin 30-59830. — Zaugg Christine kaufm. Angest. 30-50688. — Zürcher-Wenger Hans-Peter und Doris 30-54091.  
Boncourt: Fleury Xavier 25-14458. — Nydegger Hubert 25-41959.  
Bonstetten: Tschan Peter 17-96173.  
Bosco Luganes: Partito popolare democratico 69-4818.  
Bossonens: Savoy Jean-Louis 18-8844.  
Bottenwil: Fretz Hugo 50-24993.  
Boudry: Groupe d'études viticoles du district de Boudry 20-4809. — Thiébaud Jean-Louis 20-15114.  
Fortsetzung siehe nächste Nr. — Suite voir prochain no

Verzeichnis der Sonderhefte zur «Volkswirtschaft»

Versand einzelner Hefte gegen vorherige Einzahlung des Betrages auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, 3011 Bern, oder gegen Nachnahme.

Nrn.		Fr.
5	Die Grundlagen der periodischen statistischen Erhebungen des Eidg. Arbeitsamtes (1929)	1.80
7	Die Kleinhändlerpanne im schweizerischen Kohlenhandel (1930)	3.35
9	Das Wirtschaftsjahr 1929 (1930)	2.35
10	Ueber die Preisbildung des Kaffees in der Schweiz (1931)	3.35
11	Produktionskosten und Preisbildung des Weins in der Schweiz (1931)	12.35
15	Der schweizerische Tapetenhandel (1933)	3.35
22	Konsumgenossenschaftlicher Lebensmittelhandel (1935)	3.35
24	Beitrag zur Insektarifffrage (1936)	1.80
25	Ueber die Verhältnisse in der schweizerischen Teigwarenindustrie (1937)	2.35
28	Verband schweizerischer Konsumvereine. Als Schluss: Rückblick, Vergleiche und allgemeine Betrachtungen (1937)	3.35
30	Materialiensammlung zur Bau- und Wohnungskostenerfrage in der Schweiz (1938)	3.90
31	Herstellung von Lebens- und Genussmitteln ohne Unproduktion: Bekleidungs- und Konfektion (einschliesslich Handel); Leder, Kautschuk, Bodenbeläge (1938)	2.85
32	Ueber die Lage des schweizerischen Coiffeurgewerbes (1938), mit Ergänzung	5.—
34	Gutachten über die Auswirkungen der EPA-Einheitspreis AG in Vevey auf den übrigen Detailhandel (1938)	2.30
35	Eisen- und übrige Nichtedelmetallbranchen (1939)	2.85
38	Ueber die Lage in der schweizerischen Herrenschneiderei (Massschneiderei und Konfektion) (1940)	4.40
41	Die schweizerische Nahrungsfettwirtschaft (1941)	6.60
42	Haushaltsrechnungen von Familien unselbständiger Erwerbender 1936/37 und 1937/38 (1942)	6.70
44	Beitrag zur Frage des existenzminimalen Bedarfs (1943)	2.85
46	Ueber die wirtschaftliche Lage der chemischen Kleiderreinigungsanstalten und Färbereien (1944)	2.85
48	Der Schuhhandel in der Schweiz (1946)	10.20
51	Industrielle Arbeit bei grosser Hitze mit 4 Beilagen (1947)	5.75
52	Ueber die Preisbildung im schweizerischen Naturbausteinergewerbe (1947)	6.—
53	Die Textilbranchen (Handel und Industrie) (1949)	5.25
55	Zur Frage steuerlich begünstigter Arbeitsbeschaffungsreserven (1951)	4.75
57	Die Konkurrenzverhältnisse im Baugewerbe (1953)	6.80
58	Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1949-1952 (1953)	9.70
59	Die wirtschaftliche Seite des Zugabewesens (1955), 2. Auflage	4.75
60	Hilfe an die Bergbevölkerung durch Ansiedlung von Industriebetrieben (1955)	6.30
61	Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1952-1955 (1956)	9.70
62	Massnahmen des Bundes zugunsten der Bergbevölkerung (1956)	6.30
63	Die Förderung des sozialen Wohnungsbaus (1956)	5.—
64	Die Beziehungen zwischen Bund und Wirtschaftsverbänden (1957)	4.75
65	Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1949-1955-1957 (1958)	9.70
66	Die wirtschaftliche und soziale Lage der schweizerischen Bergbevölkerung (1959)	10.85
67	Die Mietpreiskontrolle und ihr künftiger Abbau (1959)	3.85
68	Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1949-1957-1959 (1960)	11.35
69	Kleinaktien und nenwertlose Aktien (1961)	3.85
70	Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1959-1961 (1962)	1.80
71	Ferien und Feiertage in den Gesamtarbeitsverträgen, Oktober 1962 (1963)	4.—
72	Wohnungsmarkt und Wohnungspolitik (1963)	6.—
73	Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1961-1963 (1964)	13.—
75	Der schweizerische Index der industriellen Produktion (1965)	3.50
76	Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1963-1965 (1966)	13.—
77	Zur Revision des Landesindex der Konsumentenpreise (1966)	3.60
78	Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1965-1967 (1968)	14.—
79	Der Landesindex der Konsumentenpreise auf der Basis 1966 (1969)	5.—
80	Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1967-1969 (1970)	23.50
81	Die Werbung mit unentgeltlichen Zuwendungen an die Konsumenten (1971)	6.50
82	Ferien und Feiertage in den Gesamtarbeitsverträgen (1971)	6.—
83	Ziele, Mittel und Träger der Konjunkturpolitik (1972)	8.—
84	Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1969-1971 (1972)	25.—
85	Handbuch der schweizerischen Sozialstatistik 1932-1971 (1973)	40.—
86	Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1971-1973 (1974)	30.—
87	Ferien und Feiertage in den Gesamtarbeitsverträgen (1975)	11.—
—	Ergebnisse der schweizerischen Sozialstatistik abgeschlossen auf Ende 1931 (1932)	8.—
—	Kartell und Wettbewerb in der Schweiz (1957)	20.—
—	Darstellung und Würdigung der privat- und öffentlich-rechtlichen Konkurrenzregelung in der schweizerischen Uhrenindustrie (1959)	11.35
—	Verzeichnis schweizerischer Berufs- und Wirtschaftsverbände (12. Ausgabe 1968)	7.—
—	Die Erhebung des Bedienungsgeldes in den Gaststätten (1971)	5.50
—	Verzeichnis schweizerischer Berufs- und Wirtschaftsverbände (13. Ausgabe 1974)	10.—

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern  
Redaction: Division de commerce du Département fédéral de l'économie publique, Berne



## Emissionszentrale der Schweizer Gemeinden

### Ausgabe einer 7 3/4 % Anleihe

Serie 8, 1975-1987, von Fr. 60 000 000

zur Beschaffung langfristiger Gelder für Finanzierungen in Mitgliedgemeinden.

<b>Laufzeit:</b>	längstens 12 Jahre.
<b>Sicherheit:</b>	28 Mitgliedgemeinden übernehmen neben der Pflicht zur Rückzahlung ihrer Tranche gegenüber der Emissionszentrale der Schweizer Gemeinden unabhängig voneinander, jedoch solidarisch mit der Emissionszentrale der Schweizer Gemeinden die Bürgschaft für das Kapital und die Zinsen dieser Anleihe im Rahmen ihrer Beteiligungen gemäss Prospekt.
<b>Kotierung:</b>	an den Börsen von Basel, Bern, Genf, Lausanne, St. Gallen und Zürich.
<b>Emissionspreis:</b>	100%
<b>Zeichnungsfrist:</b>	vom 3. bis 9. April 1975, mittags.
<b>Liberierung:</b>	23. April 1975.

**Kartell schweizerischer Banken**  
**Verband schweizerischer Kantonalbanken**  
**Verband schweizerischer Regionalbanken und Sparkassen**  
**Gruppe deutschschweizerischer Privatbankiers**

Zeichnungen werden von den Mitgliedern der obenerwähnten Bankengruppen entgegengenommen.

## Orell Füssli Werbe AG

### Einladung

zur 87. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Mittwoch, 16. April 1975, 17.30 Uhr im Sitzungszimmer am Gesellschaftssitz, Feldeggstrasse 69, 8034 Zürich.

#### Traktanden:

1. Geschäftsbericht für das Jahr 1974
2. Bericht der Kontrollstelle
3. Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bilanz des Geschäftsjahres 1974
4. Entlastung der Verwaltung
5. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes
6. Wahlen  
— des Verwaltungsrates und dessen Präsidenten  
— der Kontrollstelle

Die Eintrittskarten zur Generalversammlung können bis spätestens 11. April 1975 bei der Generaldirektion, Feldeggstrasse 69, 8034 Zürich, gegen Ausweis über den Aktienbesitz, bezogen werden. Der Geschäftsbericht liegt dort auch zur Einsicht der Aktionäre auf.

Der Verwaltungsrat

Zürich, den 3. April 1975

## Aktiengesellschaft Kornhausstrasse Zürich

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 17. April 1975, 18.30 Uhr, im Dachrestaurant Ciel d'Or, Kontronhaus, Bernerstrasse 169 Süd, 8048 Zürich-Altstetten.

#### Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 4. April 1974.
2. Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung, der Bilanz und des Geschäftsberichtes nach vorangegangener Berichterstattung der Kontrollstelle.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Décharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
5. Anträge des Verwaltungsrates.
6. Wahl der Kontrollstelle.

Der Geschäftsbericht, die Jahresrechnung und Bilanz, die Anträge des Verwaltungsrates und der Bericht der Kontrollstelle, sowie Protokoll der Generalversammlung vom 4. April 1974 liegen vom 3. bis 16. April 1975 zur Einsicht am Domizil der Gesellschaft auf. Die Zutrittskarten können gegen Vorweisung oder Einzahlung eines entsprechenden Depotscheines ab 4. April 1975 am Sitz der Gesellschaft bezogen werden.

Zürich, den 3. April 1975

Der Verwaltungsrat

**Wer nicht inseriert ... wird  
vergessen!**

## Maschinenfabrik WIFAG, Bern

### Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Donnerstag, den 17. April 1975, 11.30 Uhr, im Restaurant Bürgerhaus, Bern.

#### Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 22. April 1974.
2. Bericht des Verwaltungsrates.
3. Entgegennahme des Berichtes der Kontrollstelle.  
Genehmigung der Bilanz und der Erfolgsrechnung per 31. Dezember 1974.  
Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
4. Décharge-Erteilung.
5. Wahl der Kontrollstelle.
6. Verschiedenes.

Die Bilanz mit Erfolgsrechnung, der Bericht der Kontrollstelle und der Geschäftsbericht mit dem Antrag für die Beschlussfassung über das Jahresergebnis liegen zehn Tage vor der Generalversammlung im Geschäftsdomizil, Wylstrasse 39, in Bern, auf.

Eintrittskarten zu der Generalversammlung können bis spätestens drei Tage vor der Generalversammlung gegen Ausweis über den Aktienbesitz bei der Spar- und Leihkasse in Bern, der Kantonalbank von Bern, in Bern und am Sitz der Gesellschaft bezogen werden.

Bern, den 24. März 1975

Maschinenfabrik WIFAG:  
Der Verwaltungsrat

## Schweizerische Nationalbank

### Einladung zur 67. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Donnerstag, den 24. April 1975, um 10.30 Uhr, im Grossratsaal (Rathaus) in Bern.

#### Tagesordnung:

1. Eröffnung der Versammlung. Präsidialansprache.
2. Wahl von 15 Mitgliedern des Bankrates.
3. Wahl von 3 Mitgliedern und 3 Ersatzmitgliedern der Revisionskommission.
4. Entgegennahme des Geschäftsberichtes und des Berichtes der Revisionskommission. Genehmigung der Gewinn- und Verlustrechnung und der Bilanz des Jahres 1974. Entlastung der Verwaltung.
5. Beschlussfassung über die Verteilung des Reingewinnes.

Die Aktionäre, die an der Generalversammlung teilzunehmen oder sich vertreten zu lassen wünschen, werden eingeladen, sich bis spätestens 18. April 1975 bei einer Nationalbankstelle (Sitz, Zweiganstalt oder Agentur) anzumelden, worauf ihnen die auf ihren Namen lautende Zutrittskarte zugehen wird. Später eingehende Gesuche können nicht mehr berücksichtigt werden.

In der Zeit vom 3. bis und mit dem 24. April 1975 werden keine Aktienübertragungen im Aktienregister vorgemerkt.

Der Geschäftsbericht kann von den Aktionären vom 16. April 1975 an bei den Nationalbankstellen bezogen werden.

Am Tage der Generalversammlung können die Stimmkarten von 9.30 Uhr an beim Eingang des Sitzungssaales gegen Vorweisung der Zutrittskarten entgegengenommen werden.

Bern, den 3. April 1975

Der Präsident des Bankrates: Dr. B. Galli

## Banque nationale suisse

### Convocation à la 67<sup>e</sup> Assemblée générale ordinaire des actionnaires

qui aura lieu le jeudi 24 avril 1975, à 10 h. 30, dans la salle du Grand Conseil (Hôtel du Gouvernement) à Berne.

#### Ordre du jour:

1. Ouverture de l'Assemblée générale, discours présidentiel.
2. Nomination de 15 membres du Conseil de banque.
3. Nomination de la Commission de contrôle (3 membres et 3 suppléants).
4. Présentation du rapport de gestion et du rapport de la Commission de contrôle. Approbation du compte de profits et pertes, ainsi que du bilan de l'année 1974. Décharge à l'administration de la Banque.
5. Répartition du bénéfice net.

Les actionnaires qui désirent assister ou se faire représenter à l'Assemblée générale sont priés de s'adresser à un comptoir de la Banque nationale suisse (siège, succursale ou agence) jusqu'au 18 avril 1975 au plus tard. Ils recevront par la suite une carte d'admission établie à leur nom. Les demandes tardives ne pourront être prises en considération.

Du 3 au 24 avril 1975, aucun transfert d'actions ne sera inscrit dans le registre des actionnaires.

Le rapport de la Banque sera délivré, sur demande, par tous les comptoirs de la Banque dès le 16 avril 1975. Le jour de l'Assemblée générale, les actionnaires pourront retirer les bulletins de vote à partir de 9 h.30, à l'entrée de la salle, sur présentation de la carte d'admission.

Berne, le 3 avril 1975

Le président du Conseil de banque: D<sup>r</sup> B. Galli

## Banque Privée SA, Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

au siège de la banque, 18, rue de Hesse, à Genève, pour le mardi 15 avril 1975, à 11 h., avec

#### l'ordre du jour suivant:

1. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice arrêté au 31 décembre 1974.
2. Rapport des contrôleurs aux comptes.
3. Délibération sur la conclusion de ces rapports et de la répartition du bénéfice net.
4. Décharge au conseil d'administration et à la direction générale.
5. Nominations statutaires.
6. Propositions individuelles.

Le conseil d'administration

## SA de l'Immeuble des Amis de l'Instruction, Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le mardi 15 avril 1975, à 18 h., au siège de la société, rue Bartholoni 6, à Genève.

#### Ordre du jour:

1. Procès-verbal de l'assemblée du 2 avril 1974.
2. Rapport du conseil d'administration, présentation des comptes, rapport du vérificateur des comptes.
3. Discussion et approbation de ces rapports et fixation du dividende pour 1974.
4. Propositions individuelles et divers.

Le bilan et le compte de pertes et profits sont déposés à la régie Braschoss, Pilet & Cie, 25, boulevard Georges-Favon, à Genève, où ils peuvent être consultés par les actionnaires.

**Schweizerische Aluminium AG, Chippis und Zürich****Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**

auf Mittwoch, den 23. April 1975, 15 Uhr, im Kongresshaus (Eingang K), Claridenstrasse, Zürich.

**Tagesordnung:**

1. Geschäftsbericht und Jahresrechnung 1974; Bericht der Kontrollstelle.
2. Entlastung des Verwaltungsrates und der Generaldirektion.
3. Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahlen in den Verwaltungsrat.
5. Dokumentarfilm «Die Conalco-Story» (25 Minuten).
6. Verschiedenes.

Der Geschäftsbericht für das Jahr 1974 mit Bilanz, Erfolgsrechnung, Antrag betreffend Gewinnverwendung und Bericht der Kontrollstelle liegt vom 3. April 1975 an zur Einsicht der Aktionäre in unserem Geschäftslokal in Chippis sowie am Sitz unserer Zentralverwaltung, Feldeggstrasse 4, in Zürich, auf.

Die im Aktienregister eingetragenen Namenaktionäre erhalten in den nächsten Tagen die Einladung zur Generalversammlung mit der Eintrittskarte, die gleichzeitig als Stimmberechtigungsausweis für Namenaktionäre dient. Der Geschäftsbericht gelangt einige Tage später zum Versand.

Die Inhaberaktionäre können die Eintrittskarten, welche gleichzeitig als Stimmberechtigungsausweise für Inhaberaktionäre dienen, gegen Deponierung der Inhaberaktien am Sitz der Gesellschaft in Chippis, bei der Zentralverwaltung in Zürich, oder bei nachstehend genannten Banken bis spätestens 18. April 1975 beziehen:

Schweizerische Kreditanstalt, Zürich  
Schweizerischer Bankverein, Basel  
Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich  
Schweizerische Volksbank, Bern  
Bank Leu AG, Zürich  
Herren Pictet & Cie, Genf  
Herren Lombard, Odier & Cie, Genf

und sämtlichen Niederlassungen

Die Inhaberaktien bleiben bis zum Tage nach der Generalversammlung hinterlegt.

Chippis und Zürich, den 25. März 1975

Schweizerische Aluminium AG  
Der Verwaltungsrat

**Aluminium Suisse SA, Chippis et Zurich****Convocation à l'assemblée générale ordinaire des actionnaires**

du mercredi 23 avril 1975, à 15 h., au Kongresshaus (entrée K), Claridenstrasse, Zürich.

**Ordre du jour:**

1. Rapport de gestion et comptes de l'exercice 1974, rapport de l'office de contrôle.
2. Décharge au conseil d'administration et à la direction générale.
3. Répartition du bénéfice net.
4. Nominations au conseil d'administration.
5. Film documentaire «Die Conalco-Story» (25 minutes).
6. Divers.

Le rapport de gestion sur l'exercice 1974, le bilan et le compte de profits et pertes, la proposition concernant la répartition du bénéfice ainsi que le rapport de l'office de contrôle seront à disposition des actionnaires dès le 3 avril 1975 au siège de la société à Chippis ainsi qu'auprès de l'administration centrale, Feldeggstrasse 4, à Zurich.

Les actionnaires, titulaires d'actions nominatives et inscrits au registre des actions recevront ces prochains jours la convocation à l'assemblée générale ainsi que leur carte d'entrée qui servira également de légitimation pour le droit de vote des actions nominatives. Le rapport annuel leur sera adressé quelques jours plus tard.

Les actionnaires, titulaires d'actions au porteur, peuvent retirer leurs cartes d'entrée - servant de légitimation pour le droit de vote des actions au porteur - jusqu'au 18 avril 1975 au siège de la société à Chippis, à l'administration centrale de Zurich, ou auprès des banques désignées ci-dessous, moyennant dépôt de leurs actions au porteur:

Crédit Suisse, Zurich  
Société de Banque Suisse, Bâle  
Union de Banques Suisses, Zurich  
Banque Populaire Suisse, Berne  
Banque Leu SA, Zurich  
MM. Pictet & Cie, Genève  
MM. Lombard, Odier & Cie, Genève

et de toutes leurs succursales

Les actions au porteur resteront en dépôt jusqu'au lendemain de l'assemblée générale.

Chippis et Zurich, le 25 mars 1975

Aluminium Suisse SA  
Le conseil d'administration

**Karosserie- und Fahrzeugbau E. Flückiger AG, Huttwil****6% Anleihe 1968 von ursprünglich Fr. 500 000.- nom.**

Gemäss den Anleihebedingungen sind per 30. Juni 1975 100 Obligationen zu Fr. 1000.- nom. zu tilgen. An der Ziehung vom 19. März 1975, die unter notarieller Aufsicht durchgeführt wurde, sind folgende Titel ausgelost worden:

Nummern:						
3	88	187	257	308	358	437
12	101	196	260	310	362	438
13	125	199	262	321	363	443
16	130	204	264	323	370	448
22	131	209	267	324	371	452
24	138	222	268	328	382	453
29	144	223	269	330	388	459
42	149	230	279	332	389	462
54	151	231	281	335	400	464
61	157	234	288	339	407	470
64	158	240	295	343	412	479
67	170	241	296	346	418	496
72	172	250	298	348	424	498
73	178	251	305	352	431	500
75	184					

Diese Obligationen gelangen ab 30. Juni 1975 bei der Bank in Huttwil als offizielle Zahlstelle zum Nennwert spesenfrei zur Rückzahlung. Ihre Verzinsung hört mit dem 30. Juni 1975 auf. Sie sind mit sämtlichen nicht verfallenen Coupons abzuliefern.

4950 Huttwil, den 26. März 1975

Karosserie- und Fahrzeugbau  
E. Flückiger AG, Huttwil

**CODIR SA, Genève**

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale extraordinaire**

pour le mardi 15 avril 1975, à 15 h. 30, au siège de la société, 15, rue Général-Dufour, à Genève.

**Ordre du jour:**

1. Liquidation de la société.
2. Nomination des liquidateurs.
3. Divers.

Le conseil d'administration

**Industrie de pierres scientifiques  
Hrand Djevahirdjian SA, Monthey**

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale ordinaire**

le samedi 19 avril 1975, à 11 h., au siège social de Monthey.

**Ordre du jour:**

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport du commissaire vérificateur sur l'exercice 1974.
3. Délibération et approbation des comptes.
4. Décharge au conseil d'administration.
5. Nominations statutaires.
6. Divers.

Les cartes d'admission sont adressées directement à chaque actionnaire.

Le bilan, le compte de profits et pertes et les rapports sont à la disposition des actionnaires dès le 7 avril 1975 au domicile sus-indiqué.

Monthey, le 2 avril 1975

Le conseil d'administration

**SODEREA SA, Fribourg****Convocation à l'assemblée générale ordinaire des actionnaires**

qui aura lieu mardi 15 avril 1975, à 11 h., au siège social, 1, rue Fries, à Fribourg, chez M<sup>e</sup> Alois Andrey.

**Ordre du jour:**

Opérations et décisions statutaires.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport du conseil d'administration et de l'organe de contrôle sont à disposition au siège social, dès le 4 avril 1975.

Les cartes d'admission à l'assemblée générale seront délivrées avant celle-ci sur justification de la propriété des actions.

Le conseil d'administration

**Deuxième convocation****Clark and Sutcliffe SA, Lausanne**

Les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale**

le lundi 14 avril 1975, à 11 h., au siège de la société, Riant-Mont 1, Lausanne.

**Ordre du jour:**

1. Dissolution de la société et entrée en liquidation.
2. Nomination d'un liquidateur.

Le conseil d'administration

**Alban-Chemie, Bâle****Paiement du dividende**

L'assemblée générale ordinaire du 27 mars 1975 a fixé à fr. 375.- par action le dividende à répartir pour l'exercice 1973/74.

Ce dividende est payable auprès de la Société de Banque Suisse, à Bâle, contre remise du

Coupon N° 5 par	Fr. 375.-
./, 30% impôt anticipé	Fr. 112.50
soit à raison de	Fr. 262.50 net par action.

**Demandez à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce un exemplaire-spécimen gratuit de la revue mensuelle «La Vie économique»**

# So kopieren Sie zweckmässig

## FAIGLE Information

### Wenn Sie selten kopieren

Dann ist für Sie die thermische Kopie die billigste. Ihre Investitionen sind klein. Unsere preiswertesten thermostatischen Geräte kosten Fr. 390.-. Dafür kostet die Kopie etwas mehr, etwa 40 Rappen.

**Wir nennen sie T-Kopie.**

### Wenn Sie viel kopieren

Dann ist für Sie die elektrostatische Kopie die billigste. Ihre Investitionen halten sich in vernünftigen Grenzen. Das preiswerteste elektrostatische Kopiergerät kostet Fr. 1980.-. Der Kopierpreis ist abhängig vom Kopienvolumen.

**Wir nennen sie E-Kopie.**

### Wenn Sie massenhaft kopieren

Dann liegt die Lösung für Sie in einem vollautomatischen Normalpapierkopierer. Der Nashua Δ 1 kostet ab Fr. 18000.-. Die Kopie kostet Sie etwa 8 Rappen.

**Wir nennen sie N-Kopie.**

### Abwägen und dann entscheiden

Sie sollten sich genau überlegen, welches Kopier-System für Sie das richtige, das heisst das zweckmässigste ist. Die Grenzen sind fließend. Ohne genaue Kenntnis der in der Praxis vorliegenden Anforderungen ist nicht so ohne weiteres zu entscheiden, in welchen Fällen das T- oder das E- oder aber das N-Kopiersystem eingesetzt werden soll.

Wir helfen Ihnen durch objektive, fachmännische Beratung, «Ihr» System zu wählen. Das Kopiersystem, mit welchem Sie die zweckmässigsten Kopien herstellen.

### Kopieren ohne Investition?

Es könnte sein, dass Sie Investitionen auf der untersten verantwortbaren Grenze halten wollen. Dann machen wir Ihnen gerne und unverbindlich Vorschläge, Ihre Kopierprobleme ohne Investitionen zu lösen.

8023 Zürich René Faigle AG Seminarstrasse 28 8023 Zürich Tel. 01 26 67 26	Basel René Faigle AG Eulerstrasse 41 4000 Basel Tel. 061 22 30 88	Bern René Faigle AG Centergasse 10 3000 Bern Tel. 031 22 60 77	Frauenfeld René Faigle AG Grabenstrasse 5 8500 Frauenfeld Tel. 054 3 32 90	Gené René Faigle SA 3, chemin des Pontets 1212 Grand-Lancy GE Tel. 022 43 39 65
---	---	--	--	---

## Informations-Gutschein

- Orientieren Sie mich über
- T-Kopiersystem («selten»)
- E-Kopiersystem («viels»)
- N-Kopiersystem («massenhaft»)
- Kopiersystem ohne Investitionen

Firma: \_\_\_\_\_

SHAB

Adresse: \_\_\_\_\_

Zuständig: \_\_\_\_\_

Bitte ausschneiden und einsenden an René Faigle AG, Seminarstrasse 28, 8023 Zürich

## Banque de Commerce et de Placements SA à Genève

Nouvelle adresse:  
12, place Cornavin



Vielzweckmotor mit Benzin- oder Diesel-Motor zum Rasenmähen, Schneeräumen, Transportieren usw. Modelle von 5-20 PS. Sole ist zuverlässig, preisgünstig und garantiert einen guten Kundendienst.

**SOLO AG**  
1212 Lancy GE  
1532 Zürich  
1007 München



Gute Stempel und Schilder von

**Wanger + Ulrich AG**  
8401 Winterthur  
Rütlistrasse 10  
(beim Lindspitz)  
052 22 65 51  
Immer

### Warenumsatzsteuer - Broschüre

Die neueste Ausgabe enthält auch die neuen, ab 1. Januar 1975 geltenden Strafbestimmungen

Die Broschüre kann gegen Vorzahlung von Fr. 4.- auf unser Postcheckkonto 30-520 bezogen werden.

Schweizerisches Handelsamtsblatt, 3011 Bern

### Impôt sur le chiffre d'affaires - Brochure

Cette nouvelle édition contient aussi les normes pénales valables dès le 1<sup>er</sup> janvier 1975

La brochure peut être obtenue contre versement préalable de fr. 4.- à notre compte de chèques postaux 30-520.

Feuille officielle suisse du commerce, 3011 Berne

## NOVA

**BÜROMÖBEL** seit Jahren eine bewährte Stahlkonstruktion



ab Fr. 530.- ab Werk  
ab Lager lieferbar

vielseitige  
Registratur-  
möglichkeiten

Vertretungen in Basel, Bern, Gené, Hauterive NE, Lausanne, Luzern, Martigny, Winterthur, Zürich

**NOVEX AG** Torgasse 2, 8024 Zürich  
Telephon (01) 34 77 18

## Büropapiere rasch und preiswert

Sofort ab Lager sind lieferbar:  
Schreib-, Schreibmaschinen-, Offset- und Umdruck-, Xerographie-, Durchschlag- und Vervielfältigungspapiere. Additions- und Telexrollen sowie selbstklebende Etiketten

### WERNER KUPFERSCHMID & CO

Ihr Partner für Büropapiere  
4002 Basel 061 / 34 76 76  
8048 Zürich 01 / 62 68 00  
1000 Lausanne 021 / 34 77 23



## Kupferschmid

### Müller-Gysin AG

Internationale Transporte

4023 Basel  
Telefon 061 34 67 00 - Telex 62 172

### Zu verkaufen

#### 2 Getränkeautomaten Selecta, 1970

Kaffee, Tee, Ovo, Sirup.  
Kalt und warm.  
In einwandfreiem Zustande.  
Mit Service-Zusicherung.

Telefon 065 / 8 86 21

### Für Informationen

speziell in den Kantonen:  
St. Gallen, Thurgau und Appenzell  
Handels-Auskunftei St. Gallen  
Inh. Jos. Stammbach, 9001 St. Gallen  
Büchelstrasse 12, Tel. 071 - 27 79 79 / 80

### Zu vermieten per sofort oder nach Uebereinkunft in Muri AG

**zirka 1000 m<sup>2</sup> Lagerraum mit Bahnanschluss**  
Hohe zirka 7 m

Umschlag und Auslieferung können auf Wunsch übernommen werden.

AG Ziegelwerke Horw-Gettnau-Muri  
6048 Horw, Tel. 041 / 41 38 68

### Gesucht

zum Ausbau einer im technischen Sektor tätigen Vertretung (Farbe für National- und Kantonsstrassen)

**Fr. 18 000.-**

Sicherheiten vorhanden. Gute Zinszahlungen. Laufzeit zirka 2 1/2 Jahre.

Offerten unter Chiffre OFA 8187 R an Orell Füssli Werbe AG, 5001 Aarau.

Credito Svizzero

Il Credito Svizzero notifica l'avvenuta scomparsa del libretto di risparmio No 71419 emesso dalla succursale di Lugano. Si diffida il detentore a volerlo depositare presso la banca notificando le eventuali sue pretese, in difetto di che, trascorsi 6 mesi dalla prima pubblicazione il libretto sarà senza altro annullato.